# ਭਾਗ 1

"ਭਰਮ" (Illusion) ਕਿਸੇ ਸ਼ੈ ਦੀ ਬਾਬਤ :— ਸੁਣਿਆ—ਸੁਣਾਇਆ ਪੜ੍ਹਿਆ—ਪੜ੍ਹਿਇਆ ਸਮਝਾਇਆ—ਸਮਝਾਇਆ ਓਪਰਾ ਅਧੂਰਾ ਗਲਤ

ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ

ਖ਼ਿਆਲ ਜੱਝੀ

ਜਾਣਕਾਰੀ

ਗਿਆਨ

#### ਨਿਸਚਾ

ਹੈ, ਜੋ ਉਸ 'ਸ਼ੈ' ਦੀ 'ਅਸਲੀਅਤ' ਯਾ 'ਹਕੀਕਤ' ਤੋਂ 'ਉਲਟ' ਹੋਵੇਂ ।

ਇਹ ਮਾਨਸਿਕ 'ਭਰਮ' ਕਿਸਮਾਂ (different Kinds) ਤੌਹਾਂ (planes), ਦਰਜ਼ਿਆਂ (degrees) ਵਿਚ ਪਰਵਿਰਤ ਹੈ, ਜਿਹਾ ਕਿ :-

ਦ੍ਰਿਸਟਮਾਨ ਸੰਸਾਰ ਦੀ ਬਾਬਤ ਭਰਮ ਆਦ੍ਰਿਸ਼ਟ ਮੰਡਲਾਂ ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਪਰਮਾਰਥ ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਧਾਰਮਿਕ ਪਾਠ ਪੂਜਾ ਕਰਮ-ਕ੍ਰਿਆ ਦੀ ਬਾਬਤ ਭਰਮ ਧਰਮ ਪ੍ਰਚਾਰ ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਸਾਧੂਆਂ, ਸੰਤਾਂ, ਫ਼ਕੀਰਾਂ ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਗੁਰੂਆਂ ਤੇ ਅਵਤਾਰਾਂ ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਪਾਪ, ਪੁੰਨ ਬਾਰੇ ਭਰਮ 'ਭਾਗਾਂ' ਬਾਰੇ ਭਰਮ Bharam Part 1

Bharam or Illusion is

something heard or something told
something explained or something taught
something unfamiliar
something incomplete
something erroneous

about a thing that has got ingrained into ones

thought
understanding
information
knowledge
belief

which is the opposite to the 'true nature' or the 'truth' of that thing.

This mental 'illusion' has the tendency to appear in different forms, planes and degrees as for example

illusion about the visible world
illusion about the invisible realms
illusion about spirituality
illusion about recitation of Bani, worship, rites and rituals
illusion about religious preaching
illusion about sadhus, sants, fakirs
illusion about gurus and prophets
illusion about vice, charity
illusion about destiny

ਆਪਣੇ ਜੱਤ-ਸਰੂਪ 'ਆਪੇ' ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਜੀਵਨ ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਮੌਤ ਬਾਰੇ ਭਰਮ ਮੁਕਤੀ ਬਾਰੇ ਭਰਮ, ਆਦਿ।

ਦੂਸਰੇ ਲੜਜ਼ਾਂ ਵਿਚ ਸੰਸਾਰ ਵਿਚ ਅਨੌਕਾਂ 'ਭਰਮਾਂ' ਦਾ ਬੋਲਬਾਲਾ ਅਤੇ ਵਰਤ-ਵਰਤਾਰਾ ਹੈ।

ਰੱਥੀ ਕਾਇਨਾਤ ਵਿਚ ਦੋ ਮੰਡਲ ਹਨ :--

- I. 'ਆਤਮਿਕ ਮੰਡਲ' ਅਥਵਾ ਨਿਰਗੁਣ ਸਰੂਪ'
- 2. ਤ੍ਰੇਗੁਣੀ 'ਮਾਇਕੀ ਮੰਡਲ' ਅਖਵਾ 'ਸਰਗੁਣ ਸਰੂਪ' 'ਆਤਮਿਕ-ਮੰਡਲ' ਵਿਚ ਆਤਮਿਕ 'ਤੱਤ ਗਿਆਨ' ਦਾ 'ਸਵੇ-ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਹੈ।

ਜਿਸ ਤਰਾਂ ਸੂਰਜ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਵਿਚ 'ਹਨੇਰੇ' ਦੀ ਅਣਹੋਂ'ਦ ਹੈ, ਅਰਥਾਤ 'ਹਨੇਰਾ' ਹੋ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ, ਇਸੇ ਤਰਾਂ ਆਤਮਿਕ-ਮੰਡਲ ਦੇ 'ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਵਿਚ, 'ਭਰਮ' ਦਾ ਹਨੇਰਾ ਹੋ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ। ਦੂਜੇ ਲਫ਼ਜ਼ਾਂ ਵਿਚ 'ਆਤਮ-ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦੀ ਅਣਹੋਂ'ਦ ਯਾ ਗੈਰ-ਹਾਜ਼ਰੀ ਨੂੰ ਹੀ 'ਭਰਮ' ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ।

ਬਾਭੁ ਗੁਰੂ ਹੈ ਅੰਧ ਗੁਬਾਰਾ ॥
ਅਗਿਆਨੀ ਅੰਧਾ ਅੰਧੁ ਅੰਧਾਰਾ ॥ (ਪੰਨਾ—116)
ਬਾਝੁ ਗੁਰੂ ਸਭ ਭਰਮਿ ਭੁਲਾਈ ॥
ਬਿਨੁ ਨਾਵੇਂ ਬਹੁਤਾ ਦੁਖੁ ਪਾਈ ॥ (ਪੰਨਾ—158)
ਬਾਝੁ ਗੁਰੂ ਗੁਬਾਰ ਹੈ ਬਿਨੁ ਸਬਦੇ ਬੁਝ ਨ ਪਾਇ ॥ (ਪੰਨਾ—55)

ਆਤਮ ਪ੍ਰਕਾਸ਼-ਰੂਪੀ 'ਸ਼ਬਦ' ਅਥਵਾ 'ਨਾਮ' ਹੀ-ਇਕੌ ਇਕ, ਸਚਾ, ਅਟੱਲ, ਸਰਬੱਗ 'ਗੁਰੂ' ਆਖਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ—ਜਿਸ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦੇ ਤੇਜ ਨਾਲ ਹੀ, ਭਰਮ ਦਾ ਅੰਧ ਗੁਬਾਰ ਮਿਟ ਸਕਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਆਤਮ 'ਤਤ-ਗਿਆਨ' ਦੀ ਸੋਝੀ ਹੈ ਸਕਦੀ ਹੈ।

ਜਿਸ ਰਗਾਂ ਸੂਰਜ ਚੜ੍ਹਨ ਨਾਲ ਕਾਲੀ-ਬੋਲੀ 'ਗਤ' ਅਤੇ ਉਸ ਤੋਂ ਉਪਜਿਆ 'ਹਨੇਗ', ਆਪੇ ਫਾਈ'-ਮਾਈ' ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ-ਕੱਢਣਾ ਯਾ ਚੌਣਾ ਨਹੀਂ ਪੈ'ਦਾ ਇਸੇ ਤਰਾਂ ਹਿਰਦੇ ਵਿਚ 'ਨਾਮ ਦਾ ਸੂਰਜ' ਉਦੇ ਹੋਣ ਨਾਲ ਤ੍ਰੇਗੁਣੀ ਮਾਇਕੀ ਮੰਡਲ, ਅਤੇ ਉਸ ਤੋਂ ਉਪਜਿਆ ਅਗਿਆਨਤਾ ਰੂਪੀ 'ਭਰਮ ਦਾ ਹਨੇਗ', ਆਪ-ਮੁਹਾਰੇ ਅਲੋਪ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਸਭ ਪਾਸੇ, ਚਾਰ-ਚਫ਼ੋਰੇ, ਓਤ-ਪੱਤ, 'ਨਾਮ' ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦੀ ਰੋਸ਼ਨੀ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ 'ਆਤਮਿਕ ਰੋਸ਼ਨੀ' ਦੇ 'ਚਾਨਣ' ਅਥਵਾ 'ਅਨੁਭਵੀ-ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨਾਲ illusion about the embodiment of light of our innate Self within illusion about life illusion about death illusion about salvation etc.

In other words numerous illusions play a dominant role and influence dealings in this world.

In God's creation there are two realms:-

- 1 The 'spiritual realm' or the formless form
- 2 'Trigun' (three phased) materialistic realm or the visible form

The 'Self-illumination' of the spiritual 'essence knowledge' exists in the spiritual realm.

Just as there is there is the absence of darkness in the illumination of the sun, meaning darkness cannot exist at all, in the same way in the 'illumination' of the spiritual realm, the darkness of 'illusion' can never exist. In other words the nonexistence of 'spiritual-illumination' or its absence is what is called 'illusion'

- 1 Without the Guru, there is only pitch darkness.

  The ignorant ones are blind-there is only utter darkness for them. 116
- 2 Without the Guru, everyone wanders in doubt.
  Without the Name, they suffer in terrible pain. 158
- Without the Guru, there is only pitch darkness; without the Shabad, understanding is not obtained. 55

'Shabad', the illuminated embodiment of the divine, or 'Naam', indeed is the one and only one which can be called the true, eternal, dominant 'Guru' – which with the strength of Its illumination can erase the pitch darkness of illusion and allow the awareness of the 'essence –knowledge' of the Self to take place.

Just as with the rising of the sun, the black-dumb 'night' and the 'darkness' that arose from it, disappears by itself – it doesn't have to be thrown or carried out; in the same way, with the emergence of the 'sun of Naam' in the heart, the three phased realm of materialism and its embodiment of ignorance, 'the illusion of darkness', that sprouted from it, disappears by itself, and everywhere, all around, interwoven and intertwined, the illumination of the manifestation of light of the 'Naam' takes place. With the 'light' of this 'spiritual illumination' or 'intuitional illumination'

```
ਗਿਆਨ 'ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਹਰ ਤਰਾਂ ਦੇ ਮਾਨਸਿਕ ਕੁਲੇਖੇ ਅਤੇ 'ਭਰਮ',
ਸਹਿਜ-ਸਭਾਇ ਮਿਟ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।
     ਦੀਵਾਬਲੈ ਅੰਧੇਰਾ ਜਾਇ॥
     ਬੇਦ ਪਾਨ ਮਤਿ ਪਾਹਾ ਖਾਇ ।।
     ਉਗਵੇਂ ਸੂਰ ਨ ਜਾਪੇ ਚੰਦ ॥
     ਜਹ ਗਿਆਨ ਪ੍ਰਗਾਸ਼ ਅਗਿਆਨ ਮਿਟੰਤ ।।
                                                  (ਪੰਨਾ-791)
     ਇਸ ਗਲ ਨੂੰ ਸਪਸ਼ਟ ਤੌਰ ਤੋਂ ਸਮਝਣ ਲਈ, 'ਅੰਨ੍ਹਿਆਂ ਦੀ ਹਾਥੀ ਬਾਬਤ ਸੰਝੀ'
ਵਾਲੀ ਮਿਸਾਲ ਠੀਕ ਦੁਕਦੀ ਹੈ। ਜਮਾਦਰ ਐਨਿਆਂ ਨੂੰ 'ਹਾਥੀ', ਅਬਵਾ ਹਰ ਇਕ
ਚੀਜ਼ ਬਾਬਤ---
          ਖਿਆਲ
             ਸੰਝੀ
               ਜਾਣਕਾਰੀ
                  ਵਿਚਾਰ
                     ਗਿਆਨ
                       ਨਿਸਚਾ
ਉਹਨਾਂ ਦੇ-
             ਸੁਣੇ-ਸੁਣਾਏ
               ਸਮਝੌ--ਸਮਝਾਏ
                  ਛੋਹ ਦੀ ਸੰਝੀ
                    ਟੋਹ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ
ਦੁਆਰਾ, ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੀ ਦਿਮਾਗੀ ਕਲਪਨਾ ਉਤੇ 'ਆਧਾਰਤ' ਹੈ। ਐਸਾ ਅੱਡੋ---
ਅੱਡ ਮਨੋਕਲਪਤ ਗਿਆਨ ਯਾਨਿਸਚਾ---
             ਓਪਰਾ
ਹੈਣਾ ਸਭਾਵਕ ਅਤੇ 'ਲਾਜ਼ਮੀ' ਹੈ।
```

divine knowledge is acquired, and all types of mental fallacies and 'illusions' automatically get erased.

791

```
When the lamp is lit, the darkness is dispelled;
Reading the Vedas, sinful intellect is destroyed.
When the sun rises, the moon is not visible.
Wherever spiritual wisdom appears, ignorance is dispelled.
```

To further clarify this point, the example of the blind (people's) understanding of an elephant is very apt. The

```
thought
awareness
information
thinking
knowledge
belief
```

of those who are blind from birth about an 'elephant' or (for that matter) any other thing, depends upon –

what they hear or are made to hear
what they understand or are made to understand
their perception of the touch
their information attained by touching

that is acquired through mental imagination. Such distinctly acquired imaginative knowledge or belief is naturally bound to be –

```
superficial
incomplete
wrong
conflicting (and)
contrary.
```

ਇਸ ਨੂੰ 'ਭਰਮ' ਅਬਵਾ 'ਵਹਿਮ' ਆਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ :---ਮਾਧਵੇਂ ਕਿਆ ਕਹੀਐਂ ਭੂਮ ਐਸਾ ॥ ਜੈਸਾ ਮਨੀਐ ਹੋਇ ਨ ਤੇਸਾ ਜਾਵ**ਾ** ਕਹਾਊ ਜ ਨਰਪਤਿ ਏਕ ਸਿੰਘਾਸਨਿ ਸੰਇਆ ਸਪਨੇ ਭਵਿਆ ਭਿਖਾਰੀ ਜ ਅਛਤ ਰਾਜ ਬਿਛਰਤ ਦੂਖ ਪਾਇਆ ਸ਼ੁੱਗਤਿ ਭਈ ਹਮਾਰੀ ।। ੨ ।। ਰਾਜ ਭੁਇਅੰਗ ਪਸੰਗ ਜੈਸੇ ਹਹਿ ਅਬ ਕਛ ਮਰਮ ਜਨਾਇਆ ।। ਅਨਿਕ ਕਟਕ ਜੇਸੇ ਭੂਲਿ ਪਰੇ, ਅਬ ਕਹੁਤੇ ਕਹਨ ਨ ਆਇਆ ॥

(ਪੰਨਾ -657)

ਬਜਰ ਕਪਾਟ ਕਾਇਆ ਗੜ ਭੀਤਰਿ ਕੜ ਕਸਤ ਅਭਿਮਾਨੀ ॥ ਭਰਮਿ ਭਲੇ ਨਦਰਿ ਨ ਆਵਨੀ ਮਨਮਖ ਅੰਧ ਅਗਿਆਨੀ॥ (ਪੰਨਾ—514)

ਪ੍ਰਮਾਤਮਾ ਨੇ ਆਪਣੀ ਮੌਜ ਵਿਚ-'ਕਵਾਉ' ਦੁਆਰਾ, ਇਹ ਸਰਗਣ ਸਰਪ ਮਾਇਕੀ ਮੰਡਲ ਰਚਿਆ ਤੇ ਇਸ ਵਿਚ ਆਪਣੀ 'ਜੋਤਿ' ਰਖਕੇ ਅਣਗਿਣਤ ਜੀਵ ਸਾਜ। ਇਹਨਾਂ ਜੀਵਾਂ ਦੇ ਮਨ ਉਤੇ ਹਉਮੈ ਦਾ ਗਿਲਾਫ਼ ਯਾ ਪੜਦਾ ਚੜਿਆ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਇਹਨਾਂ ਨੂੰ ਆਪੋ ਆਪਣੀ 'ਅੱਡਰੀ ਹਸਤੀ' ਮਹਿਸਸ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।

ਤੈਗੁਣ ਮਾਇਆ ਭਰਮਿ ਭਲਾਇਆ ਹਉਮੇਂ ਬੰਧਨ ਕਮਾਏ ॥ (ਪੰਨਾ—604) ਹਉਮੈ ਮੇਰਾ ਭਰਮੈ ਸੰਸਾਰ ॥ (ਪੰਨਾ --841) ਦੂਜੈ ਭਰਮਿ ਭਲਾਇਆ ਹੳਮੈ ਦੁਖ ਪਾਹੀ ਹ (ਪੰਨਾ-- 1091) ਦਬਿਧਾ ਦਰਮਤਿ ਅਧਲੀ ਕਾਰ ॥ ਮਨਮੁਖਿ ਭਰਮੈ ਮੁਝਿ ਗੁਬਾਰ ॥....... ਮਨਮੁਖਿ ਅੰਧੂਲੇ ਗੁਰਮਤਿ ਨ ਭਾਈ ॥ ਪਸੂ ਭਏ ਅਭਿਮਾਨ ਨ ਜਾਈ॥ (ਪੰਨਾ—1190) ਹੳਮੈ ਵਿਚਿ ਸਭ ਜਗ ਬੳਰਾਨਾ ॥ ਦੂਜੇ ਭਾਇ ਭਰਮਿ ਭੁਲਾਨਾ ॥ (ਪੰਨਾ—159) ਇਸ ਗਲ ਨੂੰ ਸਪਸ਼ਟ ਕਰਨ ਲਈ ਬਿਜਲੀ ਦੇ 'ਬਲਬਾਂ' (bulbs) ਦੀ ਮਿਸਾਲ

L68/4

ਠੀਕ ਵਕਦੀ ਹੈ।

This is called 'illusion' or 'fallacy' (mistaken belief).

O Lord, what can I say about such an illusion?

Things are not as they seem. |/1||Pause||

It is like the king, who falls asleep upon his throne, and dreams that he is a beggar.

His kingdom is intact, but separated from it, he suffers in sorrow. Such is my own condition, 1/2//

Like the story of the rope mistaken for a snake, the mystery has now been explained to me.

Like the many bracelets, which I mistakenly thought were gold; now, I do not say what I said then. 657

Within the fortress of body, are the hard and rigid doors of falsehood, deception

Deluded by doubt, the blind and ignorant self-willed manmukhs cannot see 514

The Primal Being Waheguru in His joy, brought into being this formfilled materialistic world through the 'Word' and placing His 'light' in it He created unlimited life forms. As the shroud of egotism is covering the minds of these life-forms, they are able to experience their individual separate being-ness.

The three-faced Maya had led them astray in doubt, and they are snared by the noose of egotism. 604

In egotism and self-conceit, the world wanders in delusion. 841

He is deluded by duality and doubt. In egotism, he suffers in pain. 1091

In duality and evil-mindedness, the mortal acts blindly. The self-willed manmukh wanders, lost in the darkness....... The manmukh is blind; he does not like the Guru's Teachings. He has become a beast; he cannot get rid of his egotistical pride.

The entire world has gone insane in egotism. In the love of duality, it wanders deluded by doubt. 1159

1190

To clarify this point the example of the bulb is most apt.

ਇਹਨਾਂ ਬਲਬਾਂ ਵਿਚ ਇਕੌ ਬਿਜਲੀ ਦਾ ਕਰੰਟ (current) ਚਲ ਰਿਹਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਬਲਬ (bulb) ਅਨੇਤਾਂ ਰੰਗਾਂ, ਸ਼ਕਲਾਂ ਅਤੇ ਅਕਾਰਾਂ ਦੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਜਿਸ ਰਾਹੀਂ ਅਨੋਕਾਂ ਰੰਗਾਂ ਦੀ ਰੌਸ਼ਨੀ-ਲਾਲ, ਪੀਲੀ, ਹਰੀ, ਨੀਲੀ, ਆਦਿ, ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।

ਜੇ ਕਰ 'ਬਲਥ' ਇਹ ਸਮਝੇ. ਕਿ ਇਹ ਰੰਗੀਨ ਰੋਸ਼ਨੀ ਮੇਰੀ 'ਆਪਣੀ' ਹੈ-ਤਾਂ ਉਸ ਦਾ ਇਹ 'ਦਾਅਵਾ'

> ਭਲ ਹੈ. ਭਲੇਖਾ ਹੈ. ਭਰਮ ਹੈ. ਫੌਕਾ ਹੈ. ਝਠਾ ਹੈ.

ਅਤੇ ਆਪਣੇ 'ਮਲ' ਸੌਮੇ ਕਰੈਂਟ Current) ਜਾਂ 'ਜੀਵਨ-ਰੋ' ਨੂੰ ਭੂਲਣਾ ਹੈ । ਬੇਮਖ-ਹੋਣਾ ਹੈ।

ਅਸ਼ਰਧਕ ਹੋਣਾ ਹੈ।

ਇਨਕਾਰ ਕਰਨਾ ਹੈ।

ਐਨ ਇਸੇ ਤਰਾਂ, ਸਾਰਿਆ 'ਜੀਵਾਂ' ਵਿਚਾਇਕੋ 'ਰੱਬੀ ਜੌਤਿ ਕੰਮ ਕਰਦੀ ਹੈ-ਜਿਸ ਦੁਆਰਾ ਜੀਵ ਦੀ 'ਹੋਂ'ਦ' ਅਤੇ 'ਪ੍ਰਕਿ੍ਰਤੀ' ਚਲ ਤਹੀ ਹੈ, ਘਰ 'ਜੀਵ' ਆਪਣੀ ਹਉਮੈ ਕਾਰਨ 'ਮੂਲ' ਰੱਬੀ 'ਜੋਤਿ' ਨੂੰ 'ਭਲ' ਗਿਆ ਹੈ, ਅਤੇ ਆਪਣੀ 'ਅੱਡਰੀ' ਝੂਠੀ ਹੋਂ ਦ ਨੂੰ ਹੀ ਅਸਲੀ 'ਹਸਤੀ' ਸਮਝੀ ਬੈਠਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਕੁੜੀ 'ਹਊਮੈ' ਦੇ 'ਭਰਮ' ਦੇ 'ਧਰੇ' (axle) ਉਦਾਲੇ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਘੰਮਦਾ, ਕਰਮ ਕਰਦਾ ਅਤੇ ਨਤੀਜੇ ਭਗਤਦਾ ਹੈ।

ਭੈਗਣ ਵਰਤਹਿ ਸਗਲ ਸੇਸਾਰਾ ਹਊਮੈ ਵਿਚਿ ਪਤਿ ਬੋਈ ॥

(ਪੌਨਾ----604)

ਛਨਿਛਰਵਾਰਿ ਸਉਣ ਸਾਸਤ ਬੀਚਾਰ ॥ ਹਉਮੇ ਮੌਰਾ ਭਰਮੇ ਸੰਸਾਰ ॥ ਮਨਮੁਖ ਅੰਧਾ ਦੂਜੇ ਭਾਇ ॥ ਜਮ ਦਰਿ ਬਾਧਾ ਚੌਟਾ ਖਾਇ ॥

(VA' -841)

In these bulbs the electric current is flowing, but the bulbs are of various colours, forms and shapes, through which the different coloured light – red, yellow, green, blue, etc flows and manifests itself.

If the bulb believes that the coloured light is its own, then its 'claim'

is a fallacy, is a mistake, is an illusion, is hollow, is false.

and this claim is tantamount to

forgetting turning away losing faith denying

its 'root' source of current or 'life-current'.

Exactly in the same way, there is only one Divine light operating in all the 'life-forms,' and it is through this (Divine Light) that man's individuality and the creation are operating. But because of his egotism, man has forgotten his 'root', the Divine Light, and keeps regarding his 'separate' false entity as his true identity, and all his life he keeps going around the illusion's axle

The three qualities permeate the whole world; acting in ego, it loses its honor.

604

841

Saturday: Contemplating good omens and the Shaastras, in egotism and self-conceit, the world wanders in delusion. The blind, self-willed manmukh in engrossed in the love of duality. Bound and gagged at death's door, he is beaten and punished.

of false egotism, doing things and facing the consequences.

L68/5

ਹੈ ਜਨਮ ਮਰਣ ਮੂਲੇ ਅਹੈਕਾਰੇ ਪਾਪਾਤਮਾ ॥...... ਭੂਮ ਭਯਾਨ ਉਦਿਆਨ ਰਮਣੇ ਮਹਾ ਬਿਕਟ ਅਸਾਧ ਰੋਗਣਹ ॥ (ਪੰਨਾ-1358) ਅਸਲ ਵਿਚ, ਜਦ ਅਕਾਲ ਪਰਖ ਦੇ ਕਵਾਉਂ ਦੁਆਰਾ 'ਮਾਇਆ' ਦੀ 'ਰਚਨਾ' ਹੋਈ ਤਾਂ :---ਆਪਣੇ-ਪੁਰਾਏ ਦੀ ਭਾਵਨਾ ਤੋਂ 'ਭਰਮ' ਉਤਪੰਨ ਹੋਇਆ ਅਤੇ ਇਉ' ਇਹ ਭਰਮ ਅਤੇ ਭੁਲੇਖਾ, ਕਾਇਨਾਤ ਦੇ ਅਰੰਭ ਤੋਂ ਦੀ ਪ੍ਰਚਲਤ ਹੈ। ਜਿਨਿ ਰਚਿ ਰਚਿਆ ਪਰਖਿ ਬਿਧਾਤੇ ਨਾਲੇ ਹੳਮੈ ਪਾਈ॥ ਹਉਮੈ ਸਭ ਸਰੀਰੂ ਹੈ ਹਉਮੈ ਓਪਤਿ ਹੋਇ॥ ਜੀਗ ਹਉਮੈ ਮੌਲ ਦੁਖ ਪਾਇਆ ਮਲ ਲਾਗੀ ਦੂਜੇ ਭਾਇ। ਇਸ ਲਈ ਇਹ 'ਭਰਮ-ਭਲੇਖਾ'-ਅਨੇਕਾਂ ਜਨਮਾਂ ਤੋਂ ਸਾਡੇ ਮਨੀ ਵਿਸ ਹਿਰਦਿਆਂ ਵਿਚ ਦਿਮਾਗ ਵਿਚ ਅੰਭਿਸ਼ਕਰਨ ਵਿਚ ਧਸ ਕੇ ਚਿੰਬੜਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਅਤੇ ਸਾਡੇ ਜੀਵਨ ਦਾ ਅਨਿਖਤਵਾਂ 'ਅੰਗ' ਅਤੇ 'ਆਧਾਰ' ਬਣ ਚੁਕਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਤਰਾਂ ਇਹ 'ਭਰਮ' ਸਾਡੇ ਜੀਵਨ ਦੇ ਹਰ ਪੱਖ ਅਬਵਾ--ਖ਼ਿਆਲ

L68/6

In fact when the creation of *maya* or materialism came into being through the Word of the Primal Being, then from the tendency of

egotism
love of another
me-mine-ness
ours – not ours

'illusion' came into being and in this way illusion and doubt has been in existence since the beginning of creation.

2 The Primal Lord, the Architect of Destiny, formed your form; He also burdened you with egotism.
999

560

- 3 Egotism is within all bodies; through egotism, we come to be born.
- The world is polluted with the filth of egotism, suffering in pain. This filth sticks to them because of their love of duality.

This is why from numerous births this 'doubt-fallacy' has leeched on

into our minds
into our hearts
into our intellect
into our sub-conscious (into which it has)
penetrated
resided
diffused
permeated

and it has become an inseparable 'part' and 'prop' of our life.

In this way this 'illusion' exists in every aspect of our life's

thought

ਸੱਚਣੀ
ਕਲਪਨਾ
ਸੱਝੀ
ਜਾਣਕਾਰੀ
1ਜਿਆਣਪਾਂ
ਵਿਦਿਆ
ਗਿਆਨ
ਵਿਗਿਆਨ
ਫ਼ਿਲੌਸਫ਼ੀ
ਵਲਵਲੇ
ਨਿਸਚੋ
ਕਰਮ
ਧਰਮ
ਵਿਚ ਪਰਵਿਰਤ ਹੈ, ਅਤੇ ਸਾਡੇ ਜੀਵਨ ਵਿਚ ਇਸੇ ਮੁਢਲੇ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ-ਭਰਮ ਦਾ
ਹੀ ਬੋਲ-ਬਾਲਾ ਅਤੇ ਵਰਤ-ਵਰਤਾਰਾ ਹੈ।
ਪਰ ਹੈਰਾਨੀ ਦੀ ਗੱਲ ਹੈ, ਕਿ ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ 'ਭਰਮ-ਭੁਲੌਖੇ' ਤੌਂ ਬਿਲਕ੍ਲ :—
ਅਗਿਆਤ
ਅਨਜਾਣ
ਅਗਿਆਨੀ
ਅਵੇਸਲੇ
ਬੇ–ਪ੍ਰਵਾਹ ਯਾ
ਮਚਲੇ
ਹੋਏ ਹੋਏ ਹਾਂ। ਇਥੋਂ ਤਾਂਈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਆਪਣੀ 'ਭਰਮ-ਮਈ' ਅਵਸਥਾ ਨੂੰ 'ਮੰਨਣ'
ਲਈ ਭੀ ਤਿਆਰ ਨਹੀਂ* !!
ਬਜਰ ਕਪਾਟ ਕਾਇਆ ਗੜ੍ਹ ਭੀਤਰਿ
ਕੂੜ ਕੁਸਤੁ ਅਭਿਮਾਨੀ ॥
ਭਰਮਿ ਭੂਲੇ ਨਦਰਿ ਨ ਆਵਨੀ
ਮਨਮੁਖ ਅੰਧ ਅਗਿਆਨੀ ।। (ਪੈਨਾ—514)
ਗੁਰਬਾਣੀ ਵਿਚ <b>ਸਾਡੀ 'ਭਰਮ' ਵਾਲੀ ਅਵਸਥਾ ਨੂੰ ਇਉ'</b> ਦਰਸਾਇਆ
ð:

```
thinking
imagination
awareness
information
intelligence
education
knowledge
science
philosophy
emotions
tendencies
actions
religion
```

and in our life it is this primary ingrained illusion that is dominant and operative.

But the surprising thing is that we are completely:-

```
unfamiliar
ignorant
illiterate
indifferent
unconcerned or even
feigning ignorance
```

about our doubt fallacy to the extent that we are not even prepared to acknowledge our doubt or illusion-filled state.

```
Within the fortress of body, are the hard and rigid doors of falsehood, deception and pride.

Deluded by doubt, the blind and ignorant self-willed manmukhs cannot see them.

514
```

This state of 'illusion' has been depicted in Gurubani as follows:-

ਓਹੂ ਜੂ ਭਰਮੂ ਭੂਲਾਵਾ ਕਹੀਅਤ	
ਤਿਨ ਮਹਿ ਉਰਝਿਓ ਸਗਲ ਸੰਸਾਰਾ ।।	(ਪੈਨਾ611)
ਸਗਲ ਜਨਮ ਭਰਮ ਹੀ ਭਰਮ ਖੋਇਓ	
ਨਹ ਅਸਥਿਰੂ ਮਤਿ ਪਾਈ ॥	(ਪੈਨਾ— (32)
ਭਰਮੇ ਆਵੇਂ ਭਰਮੇ ਜਾਇ॥	
ਇਹ ਜਗੂ ਜਨਮਿਆ ਦੂਜੇ ਭਾਇ ॥	(ਪਨਾ—161)
ਐਸਾ ਤੈੰ' ਜਗੂ ਭਰਮਿ ਲਾਇਆ ॥	
ਕੈਸੇ ਬੂਝੇ ਜਬ ਮੋਹਿਆ ਹੈ ਮਾਇਆ ॥	(ບິສາ—92)
ਸਾਡੇ ਸਾਹਮਣੇ ਸਾਰੀਆਂ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਮਾਨ ਚੀਜਾਂ <b>ਬਦਲਦੀ</b> ਹੁੰਦੀਆਂ ਰਹਿੰਦੀਆਂ ਹਨ।	ਆਂ ਅਤੇ ਨਾਸ
ਇਹ ਸ਼ਮੂਚਾ ਸੰਸਾਰ ਵੀ ਕਈ ਵਾਰੀ ਬਣਿਆ ਅਤੇ ਨਾਸ ਹੋ	ਇਆ।
ਕਈ ਬਾਰ ਪਸਰਿਓ ਪਾਸਾਰ ।।	
ਸਦਾ ਸਦਾ ਇਕੂ ਏਕੰਕਾਰ ।	(นัส - 276)
ਇਸੇ ਲਈ ਗੁਰਬਾਣੀ ਵਿਚ ਇਸ ਸੰਸਾਰ ਨੂੰ	
ਚਲਾਏਮਾਨ	
ਅਬਿਰ	
ਨਾਸ਼ਵੰਤ	
<b>সূ</b> ত'	
ਕੂੜਾ	
ਬਿਰਖ ਕੀ ਛਾਇਆ	
ਸਹਮਾ ਰੂਪ	
<b>ਧੂੰਏ</b> ' ਕਾ ਪਹਾੜ	
ਭਰਮ-ਗੜ੍ਹ	
ਆਦਿ <sub>;</sub> ਕਹਿ ਕੇ ਬਿਆਨਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ।	
ਇਹ ਸੰਸਾਰੁ <b>ਸਭੂ ਆਵਣ ਜਾਣਾ</b> ॥	
ਮਨ ਮੂਰਖ ਚੌਤਿ ਅਜਾਣਾ ॥	(ਪੰਨਾ—607)
ਇਹ ਜਗ <b>ੁਧੂਏ ਕਾ ਪਹਾਰ</b> ॥	
ਤੇ ਸਾਚਾ ਮਾਨਿਆ ਕਿਹ ਬਿਚਾਰਿ ॥	(ਪੰਨਾ—1187)
<b>ਸ਼ਹਸਾ ਇਹੁ ਸੰਸਾਰੂ ਹੈ</b> ਮਰਿ ਜੰਮੈ ਆਇਆ ਜਾਇਆ ॥	(ਪੰਨਾ⊶138)
L68/8	

611 The whole world is entangled in what is called the delusion of doubt. Deluded by doubt, I have wasted my whole life; I have not obtained a stable 632 In doubt he comes, and in doubt he goes. This world is born out of the love of duality. 161 You have misled the world so deeply in doubt. How can people understand You, when they are entranced by Maya? 92 Right in front of us we see all the visible things undergoing change and getting destroyed. This whole creation too has been created and destroyed many times. So many times, He has expanded His expansion. Forever and ever, He is the One, the One Universal Creator 276 This is why in Gurbani the creation has been referred to and narrated about as:transitory unstable destructible false fake the shade of a tree personification of sorrow a mountain of smoke fortress of illusion. This whole world is engrossed in coming and going; O my foolish and ignorant mind, be mindful of the Lord. 607 This world is just a hill of smoke.

This world is an illusion; it dies and it is re-born-it comes and it goes in reincarnation.

What makes you think that it is real?

L68/8

1187

138

ਸੰਸਾ ਇਹ ਸੰਸਾਰ ਹੈ ਸੁਭਿਆ ਗੋਣ ਵਿਹਾਇ ॥ (ਪੰਨਾ—36) ਜਗ ਝੂਠੇ ਕਉ ਸਾਚ ਜਾਨਿ ਕੇ ਤਾ ਸਿਊ ਰੂਚ ਉਪਜਾਈ ॥ (ਪੰਨਾ—718) ਪਰ ਇਸ ਪੂਰ ਕੀ ਬਾਣੀ ਨੰ—

ਪੜ੍ਹਕੇ ਸੁਣਕੇ ਸਮਝਕੇ

ਵਿਚਾਟ ਛੋ

ਵਿਆਖਿਆ ਕਰਕੇ

ਗਿਆਨ ਘੱਟ ਕੇ

## ਭੀ. ਸਾਡਾ ਮਨ ਝੂਠੇ ਸੰਸਾਰ ਨੂੰ ਸਚ ਕਰਕੇ ਮੰਨੀ ਬੈਠਾ ਹੈ।

ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਅੰਤਿਸ਼ਕਰਨ ਦੀ ਰੰਗਤ ਅਨੁਸਾਰ, **'ਇਹ ਜਗ ਮਿਠਾ ਅਗਲਾ** ਕਿ**ਨ ਡਿਠਾ**' ਵਾਲੇ ਭਰਮ-ਵਲਾਵੇਂ ਦੇ ਅਸਰ ਹੇਠ

**ਊਨੀ ਦੁਨੀਆ ਲਗਿ ਨ ਆਪੂ ਵਵਾਈਐ ।** (ਪੰਨਾ—488) ਵਾਲੀ **ਤਾੜਨਾ ਨੂੰ ਛਿੱਕੇ ਉ**ਤੇ ਟੰਗ ਕੇ, ਇਸ **ਝੂਠੀ ਦੁਨੀਆਂ ਨੂੰ 'ਸਚ'** ਕਰਕੇ ਮੰਨਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਅਤੇ ਇਸੇ ਵਿਚ ਹੀ ਆਪਣਾ ਅਮੋਲਕ ਜੀਵਨ ਅਜਾਈ ਗਵਾ ਰਹੇ ਹਾਂ :—

ਪਲਚਿ ਪਲਚਿ ਸਗਲੀ ਮੁਈ, ਝੂਠੇ ਧੰਧੈ ਮੌਹੁ ।। (ਪੰਨਾ—133) ਮਨਮੁਖ ਦੁਖੀਏ ਸਦਾ ਭੂਮਿ ਭੂਲੇ,

ਤਿਨੀ ਬਿਰਥਾ ਜਨਮੂ ਗਵਾਇਆ ।। (ਪੰਨਾ– 852)

ਰੇਸ਼ਮ ਦਾ ਕੀੜਾ ਆਪਣੇ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲੀ ਤਾਰ ਨਾਲ, ਪਹਿਲਾਂ ਆਪਣੇ ਉਦਾਲੇ 'ਖੋਲ' (Cone) ਬਣਾ ਲੈ'ਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਫਿਰ ਉਸੇ ਬੰਦ ਖੋਲ ਦੇ ਅੰਦਰ ਹੀ ਆਪਣੇ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲੀ ਤਾਰ ਦਾ ਜਾਲ ਬਣਾਉਂਦਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਆਖਿਰ ਉਸੇ ਵਿਚ ਹੀ ਦਮ ਘੁਟ ਕੇ ਮਰ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ 'ਜੀਵ' ਆਪਣੇ ਉਦਾਲੇ ਹਉਮੇ ਦਾ ਖੋਲ (Cone) ਬਣਾ ਕੇ, ਆਪਣੇ ਕਰਮਾਂ ਦੇ ਫੌਦਿਆਂ ਵਿਚ ਫਸ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤੇ ਕਰਮ-ਬੱਧ ਹੋ ਕੇ ਪਲਚ ਪਲਚ ਕੇ ਮਰ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਆਮ ਭੱਲੀ ਜਨਤਾ ਨੇ ਤਾਂ ਇਸ ਮਾਇਕੀ 'ਭਰਮ' ਵਿਚ ਗਲਤਾਨ ਹੋਣ' ਹੀ ਹੈ, ਪਰ ਅਸੀਂ' ਗਿਆਨੀ-ਧਿਆਨੀ, ਭਲੌ-ਭਲੌਰੇ, ਧਰਮ ਦੋ ਅਖੌਤੀ 'ਪ੍ਰਚਾਰਕ' 1 This world is an illusion; people pass their life-nights sleeping.

I judge the false world to be true, and I have fallen in love with it. 718

36

But even after

reading
listening
understanding
contemplating
expounding
philosophizing

this Bani (that has come) from the source (Waheguru Himself), our mind deems the illusory word to be true.

According to the hue or colour of our subconscious-mind and under the influence of illusory emotions, 'This world is beautiful; whoever has seen the one hereafter?',

we have indefinitely set-aside the warning (expressed in the following line of Gurbani)

3 I would not have ruined myself by clinging to the world of falsehood. 488

by believing in the truth of this illusory world and holding on to this belief, we are quite unnecessarily wasting away our precious life.

- 4 Entangled and enmeshed in the love of false occupations, the whole world is perishing. 133
- 5 The miserable self-willed manmukhs are forever deluded by doubt; they waste away their lives uselessly. 852

With the strand (thread), a silk worm produces from within itself, it weaves a cone around itself and in the enclosed cone it continues to weave the net from the strand it produces, and in the end it suffocates and dies in the cone itself. In the same way man builds a cone around himself, and gets caught in the entanglements of deeds, and bound up in action he dies entangled and enmeshed in it.

The (nature of) simple minded masses (is such that they) will definitely get trapped in this materialistic 'illusion', but we the scholars, the virtuous ones, the so-called preachers and

L68/9

```
ਅਤੇ 'ਠੋਕੇਦਾਰ' ਭੀ ਇਸ ਸੁਖਮ ਦਿਮਾਗੀ ਭਰਮ ਦੇ ਅੰਧਕਾਰ ਵਿਚ ਹੀ ਗੱਤੇ
ਖਾਰਹੇ ਹਾਂ।
    ਇਸ 'ਭਰਮ-ਗੜ੍ਹ' ਦੇ ਹਨੌਰ ਖਾਤੇ ਵਿਚ ਹੀ, ਅਸੀਂ—
            ਜੰਮਦੇ
               ਜੀਉਂਦੇ
                 ਬੀ⁺ਦੇ
                    ਕਰਮ ਕਰਦੇ
                      ਪਲਚਦੇ
                        ਦੁਖ-ਭੋਗਦੇ
                           ਮਰਦੇ
                              ਨਰਕ-ਭੱਗਦੇ
                                ਫ਼ਿਰ ਜੰਮਦੇ
ਹੋਏ, ਜੁਗਾਂ-ਜੁਗਾਂਤਰਾਂ ਤੇ ਕਈ ਜਨਮ ਭੌਗ ਚੁਕੇ ਹਾਂ।
    ਭਰਮਹਿ ਜੋਨਿ ਅਸੰਖ ਮਰਿ ਜਨਮਹਿ ਆਵਈ ॥
                                                (นัสา – 705)
    ਪਰ ਬਾਵਜੂਦ ਇਤਨੇ--
            ਧਰਮਾਂ
               ਮਜ਼ਹਬਾਂ
                 ਬਾਣੀਆਂ
                    ਗਿਆਨ
                      ਧਿਆਨ
                         ਪ੍ਚਾਰ
                           ਫ਼ਿਲੌਸਫ਼ੀਆਂ
                              ਕਰਮ-ਕਿਆ
                                ਜੰਗ-ਅਭਿਆਸ
ਦੇ-ਸਾਨ ਅਜੇ ਭਾਈ ਇਸ ਮਾਨਸਿਕ ਭਰਮ-ਭ੍ਲਾਫੇ ਦੀ
            ਸੌਝੀ
               ਪਹਿਚਾਨ
                 ਗਿਆਨ
                    ਨਿਸਚਾ
                          L68/10
```

```
'contractors' of religion, (we) too are whirl pooling in this darkness of subtle
intellectual illusion.
     Over eons of ages and numerous births we have indeed been
          taking birth
               living
                    existing
                         carrying on activities
                              getting entangled
                                   suffering hardships
                                        dying
                                             living in hell
                                                  taking birth again
in this dark arena of the 'fortress of illusion'.
     Man wanders around in countless incarnations; he dies, only to be born again.
     But despite so many
          faiths
               religions
                    religious texts
                         knowledge
                              contemplation
                                   preaching
                                        philosophies
                                             rites-rituals
                                                  yogic practices
                                   reading of scriptures and worship,
to this very day we have no
          understanding
               ability to recognize
```

L68/10

knowledge

idea

### ਹੀ ਨਹੀਂ ਆਇਆ !!!

ਸਗਲ ਜਨਮ ਭਰਮ ਹੀ ਭਰਮ ਖੋਇਓ

ਨਹ ਅਸਥਿਰ ਮਤਿ ਪਾਈ॥ (ਪੰਨਾ—632) ਕਰਮ ਧਰਮ ਭੈ ਭਰਮ ਵਿਚਿ ਬਹੁ ਜੰਮਣ ਮਰਣੇ॥ (ਵਾ: ਭਾ :ਗੁ: 38/12) ਪਰ ਹੈਰਾਨੀ ਵਾਲੀ ਗਲ ਤਾਂ ਇਹ ਹੈ, ਕਿ ਗੁਰਬਾਣੀ ਵਿਚ ਇਸ ਭਰਮ ਦੀ ਬਾਬਤ ਇਤਨੀ ਵਿਆਖਿਆ ਤੇ ਤਾੜਨਾ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ, ਸਾਨੂੰ ਇਸ ਗਲ ਦਾ ਨਿਸਚਾ ਹੀ ਨਹੀਂ ਆਇਆ ਕਿ ਅਸੀਂ ਭੀ ਉਸੇ ਹਉਮੈ ਦੇ ਭਰਮ-ਭੁਲਾਵੇਂ ਦੇ ਅੰਧਕਾਰ ਵਿਚ ਹੀ ਫਸ ਕੇ ਦੁਖੀ ਜੀਵਨ ਬਿਤਾ ਰਹੇ ਹਾਂ।

ਇਸ ਦਾ ਕਾਰਨ ਇਹ ਹੈ, ਕਿ ਭਾਵੇਂ ਅਸੀਂ ਗੁਰਬਾਣੀ ਨੂੰ ਮੱਥਾ ਟੈਕਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਗੁਰੂ ਮੰਨਦੇ ਹਾਂ, ਪਰ ਅਸਲ ਵਿਚ ਗੁਰਬਾਣੀ ਵਿਚ ਦਰਸਾਏ ਆਤਮਿਕ 'ਤੱਤ-ਗਿਆ ਨ' ਅਥਵਾ 'ਆਤਮ-ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਉਤੇ ਸਾਨੂੰ ਨਿਸਚਾ ਹੀ ਨਹੀਂ ਆਇਆ, ਯਾ ਓਪਰਾ ਜਿਹਾ ਦਿਮਾਗੀ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਜੋ ਮਾਇਆ ਦੇ ਥੋੜੇ ਜਿਹੇ ਲਿਸ਼ਕਾਰੇ ਨਾਲ ਉਡ-ਪੁੜ ਕੇ ਛਾਈਂ-ਮਾਈਂ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਅਸਲ ਵਿਚ ਆਤਮਿਕ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਰੂਪ ਮੰਡਲ ਤੋਂ ਅਸੀਂ ਬਿਲਕੁਲ ਅਨਜਾਣ ਤੇ ਬੇਖਬਰ ਹਾਂ. ਜਾਣ-ਬੁਝ ਕੇ ਮਚਲੇ ਹੋਏ ਹੋਏ ਹਾਂ ਯਾ ਓਪਰੀ ਜਿਹੀ 'ਹਾਮੀ' ਭਰ ਫ਼ਡਦੇ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਰੇਸ਼ਮ ਦੇ ਕੀੜੇ ਵਾਂਗ, ਆਪਣੀ ਹਉਮੈ ਦੇ ਅੰਧ-ਗੁਬਾਰ 'ਭਰਮ ਗੜ੍ਹ' ਵਿਚ ਇਤਨੀ ਬੁਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੈਂਦ ਹਾਂ, ਕਿ ਕਿਸੇ ਆਤਮਿਕ-ਪ੍ਰਕਾਸ ਦੀ ਹੋਂਦ ਦਾ ਖਿਆਲ ਯਾ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਹੀ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦਾ। ਇਸ ਲਈ ਧਰਮ ਅਥਵਾ ਪਰਮਾਰਥ ਦੀ ਬਾਬਤ ਅਸੀਂ 'ਠਾਠਾ–ਬਾਗਾ' ਹੀ ਕਰ ਛਡਦੇ ਹਾਂ, ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ 'ਧੌਖਾ' ਦੇ ਰਹੇ ਹਾਂ, ਕਿ ਅਸੀਂ ਧਰਮੀ ਹਾਂ।

ਏਸੰ ਕਰਕੇ ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਭਰਮ-ਭਲਾਵੇਂ ਦੇ ਹਨੇਰ ਖਾਤੇ ਵਿਚ--

ਸੱਚ	ਨੂੰ	₹5
बृठ	ਨੂੰ	ਸੱਚ
ਬਿਨਸਨਹਾਰ	ਨੂੰ	ਸਥਿਰ
ਅੱਟਲ	ਨੂੰ	ਚੱਲਾਏਮਾਨ
ਪਰਾਏ	ਨੂੰ	ਆਪਣਾ
ਆਪਣੰ	ਨੂੰ	ਪਰਾਇਆ
ਨੈੜੇ	ਨੂੰ	ਦੂਰ
ਵੌਰ	ਨੂੰ	ਨੇੜੇ

L68/11

of this mental doubt-fallacy.

- 1 Deluded by doubt, I have wasted my whole life; I have not obtained a stable intellect. 632
- 2 Getting stuck in such religious, ritualistic illusions, fear and doubt only leads to more transmigration. VBG 38/12

But the surprising thing is that, despite so much explanation and warning about this illusion, we still haven't realised that we too, are trapped in the darkness of illusion or doubt-fallacy and living a life of suffering.

The reason for this is that despite bowing before Gurbani and accepting It as our Guru, the reality is that we have no confidence or faith in the 'essence-knowledge' or 'divine illumination' mentioned in Gurbani or we have only superficial intellectual faith which evaporates and vanishes with the slight flicker of materialism.

The truth is that we are totally ignorant and uninformed about the Divine Realm's Illumination, we are feigning ignorance or we pay superficial lip-service. Like the silk worm we are so badly imprisoned in the pitch-darkness of 'the fortress of illusion' of our egotism, that we have absolutely no idea or faith in the existence of Divine Illumination. That is why we put up a superficial show about religion or spirituality and in this way are 'cheating' ourselves by saying that we are religious.

That is why in the dark arena of our 'doubt-fallacy' we regard

truth	as	falsehood
false	as	truth
destructible	as	stable
immortal	as	perishable
what foreign	as	ours
what's ours	as	foreign
near	as	far
far	as L68/11	near

ਹਨੇਰੇ	ਨੂੰ	ਚਾਨਣ
ਪ੍ਰਕਾਸ਼	ਨੂੰ	ਹਨੈਰਾ
ਮੌਤ	ਨੂੰ	ਜੀਵਨ
ਜੀਵਨ	స్థే	ਮੌਤ

ਆਦਿ, ਸਮਝ ਕੇ ਆਪਣਾ ਅਮੌਲਕ ਜੀਵਨ ਅਜਾਈ ਗਵਾ ਰਹੇ ਹਾਂ! ਐਸੇ ਕਾਰੇ ਭੁਲਿ ਪਰੇ ॥

> ਕਰਹਿ ਕਰਾਵਹਿ ਮੁਕਰਿ ਪਾਵਹਿ ਪੇਖਤ ਸੁਨਤ ਸਦਾ ਸੰਗਿ ਹਰ ।। ੧ ।। ਰਹਾਉ ॥

> ਕਾਰ ਬਿਹਾਝਨ ਕੰਦਨ ਛਾਡਨ ਬੈਰੀ ਸੰਗਿ ਹੋਤ, ਸਾਜਨ ਤਿਆਗਿ ਖਰੇ ।। ਹੋਵਨ ਕਉਰਾ ਅਨਰੰਵਨ ਮੀਠਾ ਬਿਖਿਆ ਮਹਿ ਲਪਟਾਇ ਜਰੇ॥ ੧॥ ਅੰਧ ਕਪ ਮਹਿ ਪਰਿਓ ਪਰਾਨੀ ਭਰਮ ਗਬਾਰ ਮਹ ਬੰਧਿ ਪਰੇ।। ਕਹੂਨਾਨਕ ਪ੍ਰਭ ਹੱਤ ਦਇਆਰਾ ਗੁਰੂ ਭੇਟੇ ਕਾਢੈ ਬਾਹ ਫਰੇ॥ ੨॥ (ਪੰਨਾ—823)

> ਖੋਟੇ ਕਉ ਖਰਾ ਕਹੈ ਖਰੇ ਸਾਰ ਨ ਜਾਣੇ ॥ ਅੰਧੇ ਕਾ ਨਾਉ ਪਾਰਖੂ ਕਲੀ ਕਾਲ ਵਿਡਾਣੈ ॥ ੩ ॥ ਸੂਤੇ ਕਉ ਜਾਗਤ ਕਹੈ ਜਾਗਤ ਕਉ ਸੂਤਾ ॥ ਜੀਵਤ ਕਉ ਮੂਆ ਕਹੈ ਮੂਏ ਨਹੀਂ ਰੱਤਾ ॥ 8 ॥ ਆਵਰ ਕਉ ਜਾਤਾ ਕਹੈ ਜਾਤੇ ਕਉ ਆਇਆ ।। ਪਰ ਕੀ ਕਉ ਅਪਨੀ ਕਹੈ ਅਪਨੂੰ ਨਹੀਂ ਭਾਇਆ ॥ ਪ ॥ ਮੀਠੋ ਕਉ ਕਉੜਾ ਕਹੈ ਕੜ੍ਹਏ ਕਉ ਮੀਠਾ ॥ ਰਾਤੇ ਕੀ ਨਿੰਦਾ ਕਰਹਿ ਐਸਾ ਕਲਿ ਮਹਿ ਡੀਠਾ ॥ ੬ ॥ ਚੇਰੀ ਕੀ ਸੇਵਾ ਕਰਹਿ ਠਾਕਰ ਨਹੀ ਦੀਸੈ ॥ ਪੱਖਰੂ ਨੀਂਰੂ ਵਿਰੱਲੀਐ ਮਾਖਨੂ ਨਹੀ ਰੀਸੈ ॥ ੭ ॥ (ਪੰਨਾ—22.) ਜੋਂ ਪਰਾਇਓ ਸੱਦੀ ਅਪਨਾ ॥ ਜੋ ਤਜਿ ਛੋਡਨ ਤਿਸ ਸਿਊ ਮਨ ਰਚਨਾ ॥ ੧ ॥ ਕਰਰ ਗੁਸਾਈ ਮਿਲੀਐ ਕੇਰ ।: ਜੋ ਬਿਬਰਜਤ ਤਿਸ ਸਿਊ ਨੈਰ ॥੧॥ ਰਹਾਊ ॥ ਝਠ ਬਾਤ ਸਾ ਸਚ ਕਰਿ ਜਾਤੀ ॥ ਸਤਿ ਹੋਵਨ ਮਨਿ ਲਗੈ ਨ ਰਾਤੀ ॥੨॥ ਬਾਵੈ ਮਾਰਗ ਟੇਢਾ ਚਲਨਾ ॥ ਸੀਧਾ ਛੋਡਿ ਅਪੂਠਾ ਬਨਨਾ ॥ ३ ॥

> > (ũठा—185)

ਇਹ 'ਭਰਮ' ਸਿਰਫ਼ ਇਨਜਾਨਾਂ ਤਾਂਈ ਹੀ ਸੀਮਤ ਨਹੀਂ, ਬਲਕਿ ਸਰ, ਨਰ. L68/12

darkness	as	light
light	as	darkness
death	as	life
life	as	death

etc and by so doing we are wasting away our precious life.

Why do you wander in delusion like this? You act, and incite others to act, and then deny it. The Lord is always with you; He sees and hears everything. 1Pause. You purchase glass, and discard gold; you are in love with your enemy, while you renounce your true friend. That which exists, seems bitter; that which does not exist, seems sweet to you.

Engrossed in corruption, you are burning away. 1

The mortal has fallen into the deep, dark pit, and is entangled in the darkness of doubt, and the bondage of emotional attachment.

Says Nanak, when God becomes merciful, one meets with the Guru, who takes him by the arm, and lifts him out. 823

He calls the counterfeit genuine, and does not know the value of the genuine. The blind man is known as an appraiser; this Dark Age of Kali Yuga is so strange! 3

The sleeper is said to be awake, and those who are awake are like sleepers. The living are said to be dead, and no one mourns for those who have died. 4 One who is coming is said to be going, and one who is gone is said to have come.

That which belongs to others, he calls his own, but he has no liking for that which is his. 5

That which is sweet is said to be bitter, and the bitter is said to be sweet. One who is imbued with the Lord's Love is slandered - his is what I have seen in this Dark Age of Kali Yuga. 6

He serves the maid, and does not see his Lord and Master. Churning the water in the pond, no butter is produced. 7

22

That which belongs to another - he claims as his own. That which he must abandon - to that, his mind is attracted. 1 Tell me, how can he meet the Lord of the World? That which is forbidden - with that, he is in love. 1 Pause That which is false - he deems as true. That which is true - his mind is not attached to that at all. 2 He takes the crooked path of the unrighteous way; leaving the straight and narrow path, he weaves his way backwards. 2 185

This 'illusion' is not only confined to humans, but also angels, seers L69/12

## ਦੇਵੀ ਦੇਵਤਿਆਂ ਨੂੰ ਭੀ ਅਚੇਤ ਹੀ ਚਿੰਬੜਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ।

ਪੁਰਾਤਨ ਸਮੇਂ: ਅੰਦਰ 'ਦੇਵੀ-ਦੇਵਤਿਆਂ ਦੀਆਂ ਗਾਥਾਵਾਂ ਤੋਂ ਸਿਧ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਭੀ ਤ੍ਰੇਗੁਣੀ ਮੈਂ-ਮੇਰੀ, ਈਰਖਾ-ਦਵੈਤ ਦੇ ਦੂਜੇ ਭਾਉਂ ਦੇ ਭਰਮ ਤੋਂ 'ਬਚ' ਨਹੀਂ ਸਕੇ ਜਿਸ ਕਾਰਨ ਉਹ ਇਕ ਦੂਜੇ ਨਾਲ ਸਾੜੇਂ ਵਿਚ ਖਹਿੰਦੇ ਰਹਿੰਦੇ ਸਨ।

ਭਰਮੇ ਸੁਰਿਨਰ ਦੇਵੀ ਦੇਵਾ॥ ਭਰਮੇ ਸਿਧ ਸਾਧਿਕ ਬ੍ਰਮਵਾ॥ (ਪੰਨਾ—258)

ਬ੍ਰਹਮਾ ਬਿਸਨੂ ਮਹਾਦੇਉ ਤ੍ਰੈਗੁਣ ਭੁਲੇ ਹਉਮੇ ਮੌਹੂ ਵਧਾਇਆ ॥ ਪੈਡਿਤ ਪੜਿ ਪੜਿ ਮੌਨੀ ਭੁਲ ਦੂਜੇ ਭਾਇ ਚਿਤੂ ਲਾਇਆ⊣। ਜੋਗੀ ਜਗਮ ਸੰਨਿਆਸੀ ਭੁਲੇ ਵਿਣੁ ਗੁਰ ਤਤੁ ਨ ਪਾਇਆ ॥

(ਪੰਨਾ--852)

ਅਜ ਕਲ ਭੀ ਅਖੌਤੀ ਗੁਰੂ, ਸਾਧ, ਸੰਤ, ਗਿਆਨੀ, ਸੁਆਮੀ, ਆਚਾਰੀਆ, ਧਾਰਮਿਕ ਆਗੂ, ਪ੍ਰਚਾਰਕ ਅਤੇ 'ਭਲੌ-ਭਲੌਰ', 'ਬੁੱਧੀ-ਜੀਵੀ' **ਡੀ ਇਸੇ ਤ੍ਰੈਗੁਣੀ** ਮਾਨਸਿਕ 'ਭਰਮ' ਦੇ ਹਨੇਰ ਵਿਚ ਹੀ ਵਿਚਰਦੇ ਹਨ । ਤਾਂ ਹੀ ਇਹਨਾਂ ਦਾ ਆਪਸ ਵਿਚ ਵਾਦ-ਵਿਵਾਦ ਹੁੰਦਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ । ਇਸੇ 'ਸੂਖਮ' ਹਉਮੈ'' ਦੇ ਭਰਮ' ਵਿਚ 'ਧਰਮ' ਦੇ ਨਾਉਂ ਉਤੇ :—

> ਈਰਖਾ ਦਵੰਤ ਸ਼ਾੜਾ ਲਬ-ਲੰਭ ਤਅੱਸੂਬ ਵਿਤਕਰੇ ਵਾਦ-ਵਿਵਾਦ ਝਗੜੇ ਲੜਾਈਆਂ ਜ਼ਲਮ

ਦਾ ਬੈਲ-ਖ਼ਾਲਾ ਅਤੇ ਵਰਤ-ਵਰਤਾਰਾ ਹੈ ਰਿਹਾ ਹੈ।

ਹੈਰਾਨੀ ਦੀ ਗਲ ਤਾਂ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਬਾਵਜੂਦ ਇਤਨੀ ਵਿਦਿਆ, ਵਿਗਿਆਨ ਬਾਰਮਿਕ-ਗਿਆਨ ਅਤੇ ਤੀਖਣ-ਬੁੱਧੀ ਦੇ ਸਾਨੂੰ ਆਪਣੇ ਤ੍ਰੈਗੁਣੀ ਮਾਨਸਿਕ 'ਭਰਮ' gods-goddesses, are also unconsciously afflicted by it.

It is clear from ancient legends of gods and goddesses that they too were not free from the illusion of the love of duality of materialism's me-mine ness and jealousy on account of which they too continued to wrangle with each other in envy.

- The angelic beings, goddesses and gods are deluded by doubt. The Siddhas and seekers, and even Brahma are deluded by doubt.
  - 258
- 2 Brahma, Vishnu and Shiva wander in the three qualities, while their egotism and desire increase.

The Pandits, the religious scholars and the silent sages read and debate in confusion; their consciousness is centered on the love of duality.

The Yogis, wandering pilgrims and Sanyaasees are deluded; without the Guru, they do not find the essence of reality.

852

Even today the so called gurus, sadhus, sants, scholars, suamis, achaariaas (Brahmin religious teachers), religious leaders, preachers and wisdom-filled 'virtuous' beings, exist within this darkness of materialism's mental 'illusion'. That is why amongst themselves arguments and debates continue to take place. Under the name of religion, in the 'subtle' illusion of egotism:-

```
jealousy
duality
envy
greed
fanaticism
differences
arguments – debates
quarrels
wars
tyranny
```

are occupying the centre stage and flourishing.

The surprising thing is that despite so much of education, scientific knowledge, religious-knowledge, and sharp- intellect, we are not even aware

#### ਦਾ ਅਹਿਸਾਸ ਹੀ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਿਆ, ਅਬਵਾ ਸੋਝੀ ਹੀ ਨਹੀਂ ਆਈ !!

ਕਾਦ ਰਖਣ ਵਾਲੀ ਗਲ ਤਾਂ ਇਹ ਹੈ, ਕਿ ਤ੍ਰੈਗੁਣੀ ਮਾਇਕੀ ਮੰਡਲ ਦਾ 'ਭਰਮ' ਭੂਡ-ਪ੍ਰੇਤ ਵਾਗ, ਕੋਈ ਅਦ੍ਸਟ ਵਜੂਦ ਹਸਤੀ ਨਹੀਂ 'ਅਗਿਆਨਤਾ' ਦੇ 'ਅੰਧਕਾਰ' ਨੂੰ ਹੀ 'ਭਰਮ' ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ ਜੋ ਸਾਡੇ ਜੀਵਨ ਦੇ ਹਰ ਪੱਖ ਵਿਚ 'ਮੈਂ'-ਮੈਰੀ' ਰਾਹੀਂ ਸਦੀਵ ਆਪ-ਮੁਹਾਰੇ ਹੀ ਪ੍ਰਗਟ ਹੁੰਦਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ।

ਤ੍ਰੇਗ੍ਰਣੀ ਮਾਇਕੀ ਮੰਡਲ ਅੰਦਰ, ਹਉਮੈਂ ਦੇ ਅੰਧਕਾਰ ਵਿਚ--

ਖ਼ਿਆਲਾਂ ਦੀ ਰੰਗਤ ਮਨੇ ਦੀ ਕਲਪਨਾ ਬੁਧੀ ਦਾ ਗਿਆਨ

> ਹਿਤਦੇ ਦੇ ਵਲਵਲਿਆਂ ਵਲਵਲਿਆਂ ਦੇ ਤਰੰਗ ਤਰੰਗਾਂ ਦੀਆਂ ਉਡਾਰੀਆਂ

> > ਕਰਮ-ਧਰਮ-ਰਸਮ, ਆਦਿ,

ਸਭ ਕੁਝ ਭਰਮ-ਭੁਲੇਖੇ ਦੇ 'ਹਨੇਰ' ਵਿਚ ਹੀ ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

ਹਉ ਵਿਚਿ ਸਚਿਆਰੂ ਕੁੜਿਆਰੂ ॥

ਹਉ ਵਿਚਿ ਪਾਪ ਪੰਨ ਵੀਚਾਰ ॥

(uor-466)

ਕੇਵਲ ਕਰਮ ਭਰਮ ਸੇ ਚੀਨਹ

ਧਰਮ ਕਰਮ ਅਨੁਰਾਗੇ । (ਰਾਮਕਲੀ ਪਾ: чо)

ਜਨਮਾਂ ਜਨਮਾਂ ਤੰ' ਜੀਵ ਇਸ ਭਰਮ-ਭੁਲੰਖੇ ਵਿਚ ਵਿਚਰਦਾ ਹੋਇਆ 'ਮੌ-ਮੌਰੀ' ਦਾ ਅਭਿਆਸ ਕਰਦਾ ਆਇਆ ਹੈ। ਇਸ ਲੰਬੇ ਅਰਸੇ ਦੇ ਅਟੁਟ ਅਭਿਆਸ ਦੁਆਰਾ ਸਾਡਾ ਇਹ 'ਭਰਮ-ਭੁਲੰਖਾ' ਸਾਡੇ ਅੰਤਿਸ਼ਕਰਨ ਵਿਚ ਦ੍ਰਿੜ ਹੀ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ਬਲਕਿ ਸਾਡਾ 'ਸੰਸਕਾਰ' ਹੀ ਬਣ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਤਰਾਂ 'ਜੀਵ' ਇਸ 'ਭਰਮ' ਦਾ ਹੀ 'ਸਰੂਪ' (embodiment) ਬਣ ਚੁਕਿਆ ਹੈ।

ਜੰਸਾ ਸੇਵੇਂ ਤੇਸ਼ ਹੋਇ ॥

(むむ-224)

(As you think, so you become)

ਇਸ ਦਾ ਮਤਲਬ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਮੁਢਲੇ-ਮਾਨਸਿਕ 'ਭਰਮ' ਵਿਚੋਂ ਹੀ ਸਾਰਾ 'ਸੰਸਾਰ', ਅਥਵਾ ਤ੍ਰੇਗ੍ਰਣੀ ਮਾਇਕੀ-ਮੰਡਲ ਉਪਜਿਆ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਜੀਵ ਸ਼ਹਿਜ-ਸੁਭਾਏ ਹੀ ਪਰਵਿਰਤ ਹੋ ਰਹੇ ਹਨ। L69/14 or conscious of the 'illusion' of the three-phases maya or materialism.

The thing to remember is this that the 'illusion' of the three-phased materialistic realm is not some ghost-like invisible form. The darkness of ignorance is itself referred to as 'illusion' which automatically keeps manifesting itself in every facet of life as 'me-mine ness'.

In the darkness of egotism within the three phased realm of materialism

the hue or colouring of thoughts
the imagination of the mind
the knowledge of the intellect
the emotions of the heart
the waves of emotions
the flight of the waves
the deeds-religion-customs

are all carried out in the 'darkness' of doubt-fallacy.

1 In ego they become truthful or false. In ego they reflect on virtue and sin.

466

2 (Beware of) getting engrossed in the illusion of worldly actions. Take pleasure in doing righteous actions (for it is the only way out of this illusion). Ramkali Shabad P 10

Over numerous births, living his life in the doubt-fallacy, man has been contemplating me-mine ness. This immensely long continuous meditation on doubt-fallacy has not only got ingrained in our subconscious-ness it has also become our 'nature'. In this way 'man' has become an 'embodiment' of 'illusion' (or doubt).

3 As you think so you become.

224

This means that the whole 'creation' or the three phased materialistic realm has grown out of the initial-mental 'illusion' in which man has been existing automatically.

ਇਸ 'ਸੰਮਾਰ' ਦਾ ਦੂਜਾ ਨਾਉਂ 'ਭਰਮ' ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਤਦੇ ਇਸ ਨੂੰ 'ਸਹਸਾ ਇਹ ਸੰਸਾਰ ਹੈ' ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ।

ਭਰਮੈ ਆਵੇ ਭਰਮੇ ਜਾਇ॥ ਇਹੁ ਜਗੁ ਜਨਮਿਆ ਦੂਜੇ ਭਾਇ॥ (ਪੰਨਾ—161)

ਭਾਵੇਂ ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਇਕੇ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਮਾਨ ਦੁਨੀਆਂ ਵਿਚ ਵਸਦੇ ਹਾਂ, ਪਰ ਹਰ ਇਕ ਜੀਵ ਨੇ ਆਪੋ ਆਪਣੇ 'ਭਰਮ' ਦੀ 'ਰੰਗਤ' ਅਨੁਸਾਰ, ਆਪੋ–ਆਪਣੀ ਅਡਰੀ 'ਦੁਨੀਆਂ' ਦੀ ਕਲਤਨਾ ਕੀਤੀ ਹੋਈ ਹੈ –ਜੋ ਇਕ ਦੂਜੇ ਤੋਂ ਵਿਲੱਖਣ ਤੇ ਅੱਡਰੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।

ਇਹ ਕਾਰਨ ਹੈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਇਕ ਦੂਜੇ ਦੀ ਮਨੌਕਲਪਤਂ ਦੁਨੀਆਂ ਵਿਚ ਝਾਤੀ ਨਹੀਂ ਮਾਰ ਸਕਦੇ ਅਤੇ ਇਕ ਦੂਜੇ ਦੇ ਖ਼ਿਆਲਾਂ, ਨਿਸਚਿਆਂ, ਭਾਵਨਾਵਾਂ ਨੂੰ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਹੀਂ ਸਮਝ ਸਕਦੇ, ਜਿਸ ਕਾਰਨ ਜੀਵਨ ਦੇ ਹਰ ਪੱਖ ਵਿਚ ਸਾਡਾ ਆਪਸ ਵਿਚ ਵਾਦ-ਵਿਵਾਦ, ਟਾਕਰੇ, ਝਗੜੇ, ਲੜਾਈਆਂ ਹੁੰਦੀਆਂ ਰਹਿੰਦੀਆਂ ਹਨ।

ਸਾਡੇ ਦਿਮਾਗੀ ਗਿਆਨ ਦੀ 'ਖੌਜ' ਭੀ, 'ਖੂਹ ਦੇ ਡੱਡੂਂ ਵਾਂਗ, ਸਿਰਫ਼ ਤ੍ਰੈਗੁਣੀ ਮਾਇਕੀ ਮੰਡਲ ਦੇ 'ਭਰਮ-ਗੜ੍ਹ' ਤਾਈ' ਸੀਮਤ ਹੈ। ਇਸ ਡੋ' ਉਤੇ ਆਤਮ-ਮੰਡਲ ਦਾ ਗਿਆਨ ਸਾਡੀ ਅਲਪ ਬੁਧੀ ਦੀ ਪਕੜ ਤੋਂ ਪਰੇ ਹੈ।

ਸਾਰਿਆਂ ਜੀਵਾਂ ਦੇ ਖਿਆਲ, ਗਿਆਨ, ਨਿਸਚੇ ਓਹਨਾਂ ਦੇ **ਫਰਮਾਂ ਦੀ 'ਰੰਗਤ'** ਅਨੁਸਾਰ—ਭਿੰਨ-ਭਿੰਨ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਜਿਸ ਕਾਰਨ ਇਹਨਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਵਾਦ-ਵਿਵਾਦ, ਵੈਰ-ਵਿਰੋਧ, ਝਗੜੇ, ਲੜਾਈਆਂ 'ਲਾਜ਼ਮੀ' ਹਨ।

ਪਰ, ਆਤਮਿਕ 'ਤਤ-ਗਿਆਨ' ਦਾ ਇਕੰ-ਇਕ 'ਸੋਮਾ'—'ਆਤਮ-ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਹੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਮਾਨਸਿਕ ਭਰਮ-ਭੁਲੇਖਿਆਂ ਦੇ 'ਹਨੇਰ' ਲਈ ਕੋਈ ਥਾਂ ਨਹੀਂ'। ਇਸੇ ਇਕੇ 'ਆਤਮ-ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦੇ 'ਤੱਤ-ਬੇਤੇ' ਗੁਰਮੁਖ ਜਨ, ਇਲਾਹੀ 'ਪ੍ਰੀਤ-ਡੌਰੀ' ਵਿਚ ਪਰੋਤੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਓਹ ਪ੍ਰੇਮ ਸਵੈਪਨਾ ਵਿਚ ਵਿਚਰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਓਹਨਾਂ ਦੀ 'ਸਭਨਾ' ਨਾਲ 'ਬਣ' ਆਉਂ'ਦੀ ਹੈ।

ਨਾ ਕੋ ਬੇਰੀ ਨਹੀਂ ਬਿਗਾਨਾ ਸਗਲ ਸੰਗਿ ਹਮ ਕਉ ਬਨਿਆਈ॥ (ਪੰਨਾ—1299) Another name for this 'creation can be said to be 'illusion'. That is why it has been referred to as the 'world of illusion'.

1 In doubt he comes, and in doubt he goes.
This world is born out of the love of duality.

161

Although we are all living in this visible world, but each person has created for himself a patch or stain of, a separate 'world' according to the colour of his 'illusion' – which is different and separate from one another.

This is the reason why we cannot take a peep into one another's imagined world, cannot completely understand one another's thoughts, inclinations and feelings and also the reason why so many arguments-debates, confrontations, quarrels, fights keep occuring.

The ability of our intellectual knowledge to research too, like the proverbial 'frog in the well', is limited to the three phased materialistic realm's 'fort of illusion'. Higher than this (intellectual knowledge), the knowledge of the divine realm, is well beyond the grasp of our limited mind.

According to the 'colour' of men's illusions, their thoughts, knowledge, inclinations— are different — making it a certainty that they will have arguments-debates, enmity-confrontation, quarrels, fights among them.

But the one and only one 'fountain-head' of divine 'essence-knowledge' is the 'divine-illumination' in which there is no place for the darkness of mental doubt-fallacy. The persons who have the 'essence-knowledge' of 'divine-illumination' are beaded together in the divine 'thread of love'. They abide in the love of the Self (divine soul) within and they get along with everyone.

2 No one is my enemy, and no one is a stranger. I get along with everyone. 1299

ਨਾ ਕੋ ਮੌਰਾ ਦੁਸਮਨੁ ਰਹਿਆ ਨਾ ਹਮ ਕਿਸ ਕੇ ਬੈਰਾਈ ॥ ਬ੍ਰਮੁ ਪਸਾਰੁ ਪਸਾਰਿਓ ਭੀਤਰਿ ਸਤਿਗੁਰ ਤੇ ਸੱਝੀ ਪਾਈ ॥ (ਪੰਨਾ—671) ਨਾ ਕੋ ਦੁਸਮਨੁ ਦੌਬੀਆ ਨਾਹੀ ਕੋ ਮੰਦਾ ॥

ਗੁਰ ਕੀ ਸੇਵਾ ਸੇਵਕੋਂ ਨਾਨਕ ਖਸਮੇਂ ਬੰਦਾ ॥ (ਪੰਨਾ—400) ਪਰ, ਇਹ ਉਚਮ-ਉਚੀ ਆਤਮਿਕ ਅਵਸਥਾ ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਤੀ—'ਅੰਤ੍ਰ-ਆਤਮੇ' 'ਅਨੁਭਵੀਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨਾਲ ਹੀ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ।

ਜਿਨਾਂ ਚਿਰ ਮਾਇਕੀ ਭਰਮ-ਭੁਲੇਖੇ ਦੂਰ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੇ---ਅਸੀਂ ਆਪੋ-ਆਪਣੀ ਭਰਮ ਦੀ ਰੇਗਤ ਵਾਲੀ ਅਡੋ-ਅਡਰੀ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟੀ-ਕੌਨ ਤੋਂ ਹੀ ਹਰ ਇਕ ਚੀਜ ਨੂੰ ਦੇਖਦੇ, ਸਮਝਦੇ, ਪਰਖਦੇ ਘੱਖਦੇ ਅਤੇ ਨਤੀਜੇ ਕਢਦੇ ਹਾਂ। ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਕਿਸੇ ਇਕ ਸ਼ੈ ਯਾ ਵਿਸ਼ੇ ਦੀ ਬਾਬਤ ਸਾਡੇ ਤਿੰਨ-ਭਿੰਨ ਖ਼ਿਆਲ, ਰਾਇ, ਫੈਸਲੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਜਿਸ ਦੀ ਵਜ੍ਹਾ ਨਾਲ ਸਾਡੀ ਆਪਸ ਵਿਚ ਨਾ-ਇਤਫਾਕੀ. ਇਖਤਲਾਫ, ਵਾਂਦ-ਵਿਵਾਦ ਅਤੇ ਵੈਰ-ਵਿਰੋਧ ਹੋਣੇ ਲਾਜਮੀ ਹਨ।

ਨਿਰਸੰਦੇਹ--ਗੁਰਥਾਣੀ ਦੇ ਆਸ਼ੇ ਅਨੁਸਾਰ--ਮਾਨਸਿਕ ਭਰਮ ਦੇ 'ਹਨੌਰ' ਨੂੰ ਦੂਰ ਕਰਨ ਦਾ ਸਚਾ ਤੇ ਸੌਖਾ ਸਾਧਨ

> ਗੁਰਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਨਾਮ ਸਿਮਰਨ

ਹੀ ਹੈ ।

'ਆਤਮਿਕ ਮੰਡਲ' ਦਾ ਗਿਆਨ ਸਿਰਫ਼ ਦੌਵੀ 'ਅਨੁਭਵ' ਦੁਆਰਾ ਹੀ ਜਾਣਿਆ, ਬੁਝਿਆ, ਸੀਝਿਆ, ਮਾਣਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ।

ਪਰਮਾਰਥ ਅਥਵਾ 'ਆਤਮਿਕ ਮੰਡਲ' ਦੀ ਬਾਬਤ ਸਾਡਾ ਗਿਆਨ, ਨਿਸਚਾ :--

> ਪੜ੍ਹਿਆ–ਪੜ੍ਹਾਇਆ ਸੁਣਿਆ-ਸੁਣਾਇਆ ਸਮਝਿਆ–ਸਮਝਾਇਆ ਓਪਰਾ

ਅਧੂਰਾ

ਗਲਤ

ਦਿਮਾਗੀ ਕਲਪਨਾਵਾਂ ਤਕ ਸੀਮਤ ਹੈ।

L68/16

1 No one is my enemy, and I am no one's enemy. God, who expanded His expanse, is within all; I learned this from the True Guru.
671

I have no enemies and no adversaries; no one is wicked to me.
That servant, who performs the Lord's service, O Nanak, is the slave of the Lord
Master.
400

But this pure and lofty spiritual stage can only be obtained within the 'innate Self' through 'intuitional illumination'.

Those who materialistic doubt-fallacy is not erased – they will see, understand, investigate, scrutinize and come to conclusions based upon the view-point of their own individual hue or colour of illusion. That is why for every individual thing or subject, our thoughts, suggestions, decisions are different and this is the reason why disunity, disputes, disagreements, enmity-confrontation are bound to take place.

Undoubtedly – according to the wishes of Gurbani – the correct and simplest way is to erase the 'darkness' of illusion is

the Grace of the Guru the Sadh Sangat Naam Simran.

The divine knowledge of the 'spiritual realm' can only be known, unraveled, recognised and experienced through divine 'intuition'.

Our (current) knowledge and belief about the spiritual or 'divine realm' that is

studied or taught
heard or expounded upon
understood or made to understand
superficial
imperfect
wrong

is limited to (the level of) our intellectual imagination.

ਅਸੀਂ ਇਸੇ ਓਪਰੇ, ਅਧੂਰੇ 'ਮਨੋਕਲਪਤ ਗਿਆਨ' ਉਤੇ 'ਸੰਤੁਸ਼ਟ' ਹੀ ਨਹੀਂ: ਬਲਕਿ ਆਫਰੇ ਫਿਰਦੇ ਹਾਂ! ਅਤੇ ਇਸੇ ਅਧੂਰੇ 'ਮਨੋਕਲਪਤ ਗਿਆਨ' ਦਾ ਹੀ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

ਗੁਰਬਾਣੀ ਵਿਚ ਇਸ ਦੀ ਬਾਬਤ ਇਉਂ ਤਾੜਨਾ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ :— ਕਬਨੀ ਬਦਨੀ ਕਰਤਾ ਫਿਰੈ ਹੁਕਮੈ ਮੂਲਿ ਨ ਬੁਝਈ ਅੰਧਾ ਕਰੁ ਨਿਕਚੁ॥ (ਪੰਨਾ—509)

ਕਬਨੀ ਕਹਿ ਭਰਮੁ ਨ ਜਾਈ ॥
ਸਭ ਕਥਿ ਕਰਿ ਰਹੀ ਲੁਕਾਈ ॥ (ਪੰਨਾ--- 655)
ਕਥਨੀ ਬਦਨੀ ਕਰਤਾ ਵਿਰੇ ਹੁਕਮੁ ਨ ਬੂਝੇ ਸਚੁ ॥ (ਪੰਨਾ--- 950)
ਗਲਾ ਕਰੇ ਘਣੇਰੀਆ ਖ਼ਸਮ ਨ ਪਾਏ ਸਾਦ ॥ (ਪੰਨਾ--- 474)

ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ 'ਹਨੇਰ ਕੋਠੜੀ' ਵਿਚ ਅਸੀਂ ਠੱਕਰਾਂ ਖਾਂਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਦੁਖ-ਕਲੇਸ਼ ਭੰਗਦੇ ਹਾਂ, ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤ੍ਰੈਗੁਣੀ ਮਾਇਕੀ ਮੰਡਲ ਦੇ 'ਭਰਮ-ਗੜ੍ਹ' ਵਿਚ ਅਸੀਂ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਆਪਣੇ ਮਾਨਸਿਕ ਭਰਮ-ਭੁਲੇਖਿਆਂ ਵਿਚ 'ਹਨੇਰਾ ਹੀ ਢੋਂ'ਦੇ' ਹਾਂ, ਅਤੇ ਅਨੇਕਾਂ ਗਲਤ ਨਿਸ਼ਚਿਆਂ ਦੁਆਰਾ ਨੀਵੇਂ ਕਰਮ ਕਰਦੇ ਹਾਂ, ਜਿਸ ਦਾ ਨਤੀਜਾ ਸਾਨੂੰ ਭੁਗਤਣਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ।

ਭਰਮੇ ਭੂਲਾ ਦੁਖੁ ਘਣ ਜਮਿ ਮਾਰਿ ਕਰੈ ਖੁਲਹਾਨ ।। (ਪੰਨਾ—21) ਅੰਧਕਾਰ ਸੁਖਿ ਕਬਹਿ ਨ ਸੋਈ ਹੈ ॥ (ਪੰਨਾ—325) ਤ੍ਰੌਗੁਣ ਮਾਇਆ ਭਰਮਿ ਭੁਲਾਇਆ ਹਉਮੈ ਬੰਧਨ ਕਮਾਏ । ਜੰਮਣ ਮਰਣ ਸਿਰ ਉਪਰਿ, ਉਭਉ ਗਟਭ ਜੋਨਿ ਦੁਖੁ ਪਾਏ ।। (ਪੰਨਾ—604) ਮਨਮੁਖ ਦੁਖੀਏ ਸਦਾ ਭੂਮਿ ਭੁਲੌ ਭਿਨੀ ਬਿਰਥਾ ਜਨਮੁ ਗਵਾਇਆ ॥ (ਪੰਨਾ—852)

ਅਸੀਂ ਹਉਮੈਂ ਦੇ 'ਮਾਨਸਿਕ ਭਰਮ' ਵਿਚ ਹੀ ਵਿਚਰਦਿਆਂ ਹੋਇਆਂ, ਆਪਣੇ 'ਕਰਮ-ਧਰਮ' ਦੁਆਰਾ 'ਮੁਕਤੀ' ਭਾਲਦੇ ਹਾਂ—ਪਰ ਗੁਰਬਾਣੀ ਨਿਰਣਾ ਦਿੰਦੀ ਹੈ ਕਿ, ਜਦ ਤਾਈ ਸਾਡਾ ਮਾਨਸਿਕ 'ਭਰਮ-ਗੜ੍ਹ' ਨਹੀਂ ਟੁਟਦਾ—ਉਦੇ' ਤਾਈ 'ਮੁਕਤੀ' ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦੀ।

ਜਬ ਲਗੂ ਤੁਟੇ ਨਾਹੀ ਮਨ ਭਰਮਾ ਤਬ ਲਗੂ ਮੁਕਤੂ ਨ ਕੋਈ ॥ (ਪੰਨਾ—680) We are not only satisfied but seem to be taking a pride at our imperfect 'imagined knowledge' and this is the 'imagined knowledge' that we go about preaching.

- 1 He wanders around babbling and speaking, but he does not understand the Lord's Command at all. He is blind, the falsest of the false.
  509
- 2 Everyone is tired of preaching and teaching.
  The Lord causes the Gurmukh to understand; 655
- 3 One who merely mouths the words, does not understand the Hukam of the True Lord's Command. 950
- 4 He may talk as much as he wants, but he shall not be pleasing to his Master. 474

Just as we stumble and face difficulties in a room that is pitch-dark, in the same way in the 'fortress of illusion' of the realm of the three-phased materialism, we keep 'carting away darkness' all of our life, in the mental doubt-fallacy and through numerous wrong beliefs, we commit base deeds, the consequences of which we have to face.

- 5 They wander lost and confused, deceived by doubt, suffering in terrible pain. The Messenger of Death shall beat them to a pulp. 21
- In the darkness, no one can sleep in peace.
- The three-faced Maya had led them astray in doubt, and they are snared by the noose of egotism.

  Birth and death hang over their heads, and being reborn from the womb, they suffer in pain.

  604

325

8 The miserable self-willed manmukhs are forever deluded by doubt; they waste away their lives uselessly.
852

While abiding in the 'mental doubt' of egotism we are looking for emancipation through the practice of religious rites and rituals – but Gurbani makes it clear that as long as the mental 'fortress of doubt' is not broken, it is impossible to obtain emancipation.

As long as the doubts of the mind are not removed, liberation is not found. 680

ਇਹ ਮਾਨਸਿਕ 'ਭਰਮ–ਗੜ੍ਹ' ਅਤਿ ਸਬਲ ਹੈ। ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹਨੋਰੇ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਆਪੂੰ ਦੂਰ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ, ਪਰ ਚਾਨਣ ਹੋਣ ਨਾਲ ਆਪਣੇ ਆਪ ਦੂਰ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮਾਨਸਿਕ 'ਭਰਮ ਗੜ੍ਹ' ਭੀ ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ-ਆਪ ਨਹੀਂ ਤੌੜ ਸਕਦੇ। ਇਸ ਨੂੰ ਤਾਂ ਗੁਰੂ ਦੀ ਕਿਰਪਾ ਦੁਆਰਾ, 'ਅਨੁਭਵੀ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨਾਲ ਹੀ ਤੌੜਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਗੁਰ ਮਿਲਿ ਜੀਤਾ ਹਰਿ ਹਰਿ ਕੀਤਾ

ਤੁਟੀ ਭੀਤਾ ਭਰਮ ਗੜਾ॥ (ਪੰਨਾ-453)

ਭਰਮ੍ਰ ਕੋਟ੍ਰ ਮਾਇਆ ਖਾਈ ਕਹੁ ਕਿਤਿ ਬਿਧਿ ਤੌੜੀਐ ॥

ਗੁਰੂ ਪੂਰਾ ਆਰਾਧਿ ਬਿਖਮ ਦਲ ਫੌੜੀਐ ॥ (ਪੰਨਾ-522)

ਕਾਇਨਾਤ ਦੀ ਰਚਨਾ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਪ੍ਰਮਾਤਮਾ ਨੇ 'ਜੀਵ' ਵਿਚ 'ਹਉਮੈਂ' ਦੀ ਅੰਸ ਭਰ ਦਿਤੀ।

ਜਿਨਿ ਰਚਿ ਰਚਿਆ ਪੁਰਖਿ ਬਿਧਾਤੈ, ਨਾਲੇ ਹਉਮੈ ਪਾਈ ॥ ਜਨਮ ਮਰਣ ਉਸਹੀ ਕਉ ਹੈ ਰੇ, ਓਹਾ ਆਵੈ ਜਾਈ॥ (ਪੰਨਾ – 999)

ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਚਾਨਣ ਦੀ ਅਣਹੋਂ ਦ ਤੋਂ ਹਨੇਰਾ ਉਤਪੰਨ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ 'ਹਉਮੈ' ਦਾ ਭਰਮ-ਭੁਲਾਵਾ, ਆਤਮਿਕ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦੀ 'ਅਣਹੋਂ ਦ' ਅਥਵਾ ਪਰਮਾਤਮਾ ਦੀ 'ਭੁਲ' ਤੋਂ ਉਪਜਿਆ ਹੈ।

'ਚਾਨਣ' ਤੋਂ 'ਹਨੇਰ' ਆਪਸ ਵਿਚ **'ਵਿਰੌਧੀ' ਅੰਸ ਹਨ** ਅਤੇ ਇਕੱਠੇ ਨਹੀਂ ਹੈ ਸਕਦੇ।

ਹਉਮੈ ਨਾਵੇਂ ਨਾਲਿ ਵਿਰੋਧੂ ਹੈ

ਦਇ ਨ ਵਸਹਿ ਇਕ ਠਾਇ॥ (ਪੰਨਾ-- 560)

ਜਬ ਹਮ ਹੋਤੇ ਤਬ ਤੁਨਾਹੀ ਅਬ ਤ੍ਰਹੀ ਮੈਂ ਨਾਹੀ ।। (ਪੰਨਾ—657)

ਚਰਣ ਕਮਲ ਰਿਦ ਮਾਹਿ ਸਮਾਏ

ਤਹ ਭਰਮ ਅੰਧੇਰਾ ਨਾਹੀ॥ (ਪੰਨਾ--499)

ਦੀਵਾ ਬਲੈ ਅੰਧੇਰਾ ਜਾਇ ।। ਬੇਦ ਪਾਂਠ ਮਤਿ ਪਾਪਾ ਖਾਇ ॥ ਉਗਵੈ ਸੂਗੁ ਨ ਜਾਪੇ ਚੰਦੁ ।। ਜਹ ਗਿਆਨ ਪ੍ਰਗਾਸ ਅਗਿਆਨੁ ਮਿਟੇਤੁ ॥ (ਪੰਨਾ—791)

'ਹਉਮੈ' ਦੇ ਹਨੇਰ ਵਿਚੋਂ ਹੀ, ਸਾਰੋ ਭਰਮ-ਭੁਲੇਖੇ ਉਪਜਦੇ ਹਨ ਅਤੇ 1.68/18 This mental 'fortress of illusion is extremely tough. Just as we cannot remove darkness buy itself, but when light is present the darkness disappears by itself. In the same way the mental 'fortress of illusion' too cannot be removed by itself. By the Grace of the Guru it can be removed by 'intuitional illumination'.

- Meeting the Guru, I am victorious; praising the Lord, Har, Har, the walls of the fortress of doubt have been destroyed.
- 2 So tell me how can the fort of doubt and the moat of Maya be overcome? Worshipping the Perfect Guru, this awesome force is subdued. 522

Together with the creation the Primal Being Waheguru has infused the element of 'egotism' in man.

3 When the Primal Lord, the Architect of Destiny, brought the creation into being, He also infused egotism into it (man). He alone is subjected to births and death; He alone comes and goes.
999

Just as the absence of light gives rise to darkness, in the same way the 'doubt-fallacy' of egotism has arisen from the absence of divine light or from the (state of) 'forgetfulness' of the Primal Being.

'Light' and 'darkness' are opposite elements. They cannot exist together.

- 4 Ego is opposed to the Name of the Lord; the two do not dwell in the same place. 560
- 5 When I am in my ego, then You are not with me. Now that You are with me, there is no egotism within me.
  657
- 6 That heart, within which Your lotus feet are enshrined, suffers no darkness or doubt. 499
- 7 When the lamp is lit, the darkness is dispelled; reading the Vedas, sinful intellect is destroyed. When the sun rises, the moon is not visible. Wherever spiritual wisdom appears, ignorance is dispelled.

It is from the darkness of 'egotism' that all 'doubt-fallacies' sprout and

791

ਇਹਨਾਂ 'ਭਰਮ-ਭੁਲੇਖਿਆਂ' ਵਿਚ ਹੀ, ਅਸੀਂ 'ਕਰਮ-ਬਧ' ਹੋਕੇ, ਸਾਰੀ ਉਮਰ 'ਅੰਧਕਾਰ' ਦੇ 'ਭਰਮ-ਗੜ੍ਹ' ਵਿਚ ਹੀ, ਪਲਚ ਪਲਚ ਕੇ ਜੀਵਨ ਬਿਤਾ ਰਹੇ ਹਾਂ।

ਮਨਮੁਖਿ ਭੂਲੇ ਸਭਿ ਮਰਹਿ ਗਵਾਰ ॥

ਭਵਜਲਿ ਡੁਬੇ ਨ ਉਰਵਾਰਿ ਨ ਪਾਰਿ ॥ (ਪੰਨਾ--665)

ਮਨਮੁਖ ਅਗਿਆਨਿ ਕੁਮਾਰਗਿ ਪਾਏ ॥ ਹਰਿ ਨਾਮੁ ਬਿਸਾਰਿਆ ਬਹੁ ਕਰਮ ਦ੍ਰਿੜਾਏ ॥ ਭਵਜਲਿ ਡੂਬੇ ਦੂਜੇ ਭਾਇ ॥

(ਪੰਨਾ-231)

ਨਾ ਉਰਵਾਰ ਨ ਪਾਰੂ ਹੈ ਗੱਤੇ ਖਾਨਿ ਭਰਮੁ ਸਿਰਿ ਭਾਰਾ ॥ (ਵਾ: ਭਾ: ਗ: 33/1)

ਪਰ ਸਾਨੂੰ ਇਸ ਗਲ ਦੀ ਸੋਝੀ ਹੀ ਨਹੀਂ, ਅਤੇ ਇਸ 'ਭਰਮ-ਗੜ੍ਹ' ਵਿਚ ਵਿਚਰਨ ਨੂੰ ਹੀ, 'ਸਿਆਣਪ' ਸਮਝੀ ਬੈਠੇ ਹਾਂ ਅਤੇ 'ਖੂਹ ਦੇ ਡੱਡੂ' ਵਾਂਗ, ਇਸ ਵਿਚ ਪੂਰਨ ਤੌਰ ਤੇ ਸੰਤ੍ਰਸ਼ਟ ਹੀ ਨਹੀਂ ਬਲਕਿ ਆਫਰੇ ਫਿਰਦੇ ਹਾਂ।

ਕ੍ਰਪ੍ਰਭਰਿਓ ਜੰਸੇ ਦਾਦਿਰਾ ਕਫ਼ ਦੇਸ਼ ਬਦੇਸ਼ ਨ ਬ੍ਰਝ ।। (ਪੰਨਾ-346)

ਇਸੇ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਇਸ ਅੰਧੇਰ-ਖਾਤੇ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲਨ ਦਾ ਕਦੇ ਖਿਆਲ ਹੀ ਨਹੀਂ ਆਇਆ! ਜੇਕਰ ਸਤਸੰਗਤ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਮੌਹ-ਮਾਇਆ ਦੇ ਹਨੇਰ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲਨ ਦਾ ਖਿਆਲ ਆਉਂਦਾ ਭੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਇਸ ਪ੍ਰਤੀ ਸਾਡੇ ਉਦਮ ਭੀ 'ਹਉਮੈ' ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ —ਜਿਸ ਕਾਰਨ ਸਾਡੀ ਹਉਮੈ-ਵੇੜੀ ਘਾਲਨਾ ਨਿਸਫਲ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

ਗ੍ਰਬਾਣੀ ਇਸ ਗਲ ਨੂੰ ਇਉ' ਸਪਸ਼ਟ ਕਰਦੀ ਹੈ :— ਕੌਟਿ ਕਰਮ ਕਰੇ ਹਉ ਧਾਰੇ ॥ ਸਮ ਪਾਵੇਂ ਸਗਲੇ ਬਿਰਥਾਰੇ ॥

(ਪੰਨਾ 27%)

ਹਉ ਵਿਚਿ ਸਚਿਆਰ ਕੜਿਆਰ ॥

ਹ**ਉ ਵਿਚਿ ਪਾਪ ਪੁੰਨ ਵੀਚਾਰੁ ॥** (ਪੰਨਾ—466) ਭੀਰਥ ਬਰਤ ਅਰੁ ਦਾਨ ਕਰਿ ਮਨ ਮਹਿ ਧਰੇ ਗੁਮਾਨੂ ॥ <sup>1</sup>

ਨਾਨਕ ਨਿਹਫਲ ਜਾਤ ਤਿਹ ਜਿਊ ਕੁੰਚਰ ਇਸਨਾਨੂ (ਪੰਨਾ-1428)

ਹਨੋਰਾ, ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਦੇਖ਼' ਜਾਂ 'ਬੁਝ' ਨਹੀਂ' ਸਕਦਾ 'ਚਾਨਣ' ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਨਾਲ ਹੀ 'ਹਨੇਰੇ' ਦੀ ਝੂਠੀ ਹੋ'ਦ ਨੂੰ ਬੁਝਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਉਸੇ ਤਰਾਂ 68/19 becoming 'action-bound' in these doubt fallacies we spend the whole life getting enmeshed and ensnared in the 'darkness' of the 'doubt-fortress'.

- 1 The foolish self-willed manmukhs all go astray and die. They drown in the terrifying world-ocean, and they cannot reach either this shore, or the one beyond.
  665
- The self-willed manmukhs, in ignorance, take the path of evil.
  They forget the Lord's Name, and in its place, they establish all sorts of rituals.
  They drown in the terrifying world-ocean, in the love of duality.
  231
- 3 (In the ocean of creation) they are neither here nor there (drifting) getting suffocated and immersed as they are carrying the burden of delusion on their heads.

  VBG33/1

But we are not aware of this. We think it is smart abiding in the 'fortress of illusion' and like a proverbial 'frog in the well' apart from being totally satisfied (with this situation), we even gloat about it.

The frog in the deep well knows nothing of its own country or other lands.

346

This is why we have never ever thought of getting out of this arena of darkness! Even if someone, while doing satsang, gets an idea of getting out of this darkness of materialistic-attachment, then our efforts in this direction too are based on 'egotism' – this being the reason why our ego-ridden effort goes fruitless.

Gurbani clarifies this point in the following way:-

- If someone does millions of good deeds, while acting in ego, he shall incur only trouble; all this is in vain.
- 278

In ego they become truthful or false.
In ego they reflect on virtue and sin.

466

7 Those who make pilgrimages to sacred shrines, observe ritualistic fasts and make donations to charity while still taking pride in their minds
 O Nanak, their actions are useless, like the elephant, who takes a bath, and then rolls in the dust.

Darkness cannot 'see' or 'unravel' itself. Only with the illumination of 'light' can the false presence of 'darkness be unraveled. In the same way

ਤ੍ਰੈਗੁਣੀ ਮਾਇਕੀ ਭਰਮ-ਭਲਾਵੇਂ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨਹੀਂ ਬ੍ਰਝ ਸਕਦੇ। ਆਤਮ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਹੋਣ ਤੇ. ਇਹ ਭਰਮ-ਭੁਲਾਵੇਂ ਦੇ ਭੇਦ ਦਾ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਤੇ ਸਾਰੇ 'ਭਰਮ' 'ਆਪ-ਮਹਾਰੇ' ਹੀ ਉਡ-ਪੜ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

ਹਉਮੈ ਵਡਾ ਗੁਬਾਰ ਹੈ ਹਉਮੈ ਵਿਚਿ ਬੁਝਿ ਨ ਸਕੇ ਕੋਇ॥ (ਪੈਨਾ—560) ਇਹ ਜਗਤ ਵਰਮਿ ਕੁਲਾਇਆ ਵਿਰਲਾ ਬੂਝੇ ਕੋਇ॥ (ਪੈਨਾ—558)

ਬਿਨੁ ਬੂਝੇ ਸਭੁ ਦੁਖੁ ਦੁਖੁ ਕਮਾਵਣਾ । (ਪੰਨਾ - 752) ਅਗਿਆਨਤਾ ਰੂਪੀ ਹਨੌਰ ਤੇਂ ਉਪਜੇ ਅਧੂਰੇ ਤੇ ਗਲਤ ਖ਼ਿਆਲ ਤੇ ਨਿਸਚੇ

ਆਤਮਿਕ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦਾ ਅਨੁਭਵੀ ਪੂਰਨ ਤੱਤ-ਗਿਆਨ ਆਪਸ ਵਿਚ ਵਿਰੋਧੀ ਤੇ ਉਲਟ ਹੋਣੇ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹਨ।

ਗੁਰਬਾਣੀ ਇਹਨਾਂ ਵਿਰੋਧੀ ਨਿਸ਼ਚਿਆਂ ਨੂੰ ਇਉਂ ਦਰਸਾਉਂਦੀ ਹੈ :--ਕਾਰ ਬਿਹਾਝਨ ਕੰਚਨ ਛਾਡਨ ਬੈਰੀ ਸੰਗਿ ਹੋਤੁ ਸਾਜਨ ਤਿਆਗਿ ਖਰੇ ॥ ਹੱਵਨੂ ਕਊਰਾ ਅਨਹੌਵਨੂ ਮੀਠਾ ਬਿਖਿਆ ਮਹਿ ਲਪਟਾਇ ਜਰੇ ॥ (ਪੰਨਾ - 823)

"ਜੰ ਪਰਾਇਓ ਸੰਦੀ ਅਪਨਾ । ਜੰ ਤਜਿ ਛੱਡਨ ਤਿਸੂ ਸਿਉ ਮਨੂ ਰਚਨਾ । ਝੂਨੂ ਬਾਤ ਸਾ ਸਚ ਕਰਿ ਜਾਤੀ । ਸੀਤ ਹੱਵਨੂ ਮੀਨ ਲਗੇ ਨ ਰਾਤੀ ।।" (ਪੰਨਾ—185)

ਇਸ ਤ੍ਰੈਗੁਣੀ ਮਾਇਕੀ 'ਭਰਮ' ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਆਪਣੀ ਹਉਮੈ-ਵੇਡੀ ਸੀਮਤ ਬੁਧੀ ਦੀ ਸਿਆਣਪ ਅਤੇ ਫੌਕੇ ਗਿਆਨ ਨਾਲ ਹੀ ਮੇਟਨ ਦੇ ਅਜਾਈ ਉਪਰਾਲੇ ਵਿਚ ਹੀ ਸੰਤੁਸ਼ਟ ਹਾਂ. ਪਰ ਗੁਰਬਾਣੀ ਅਨੁਸਾਰ ਇਹ ਸਾਰੇ ਜਤਨ ਬਿਰਥਾ ਹਨ :— ਕਬਨੀ ਕਹਿ ਭਰਮੂ ਨ ਜਾਈ।

L69/20

we ourselves cannot unravel the doubt-fallacy of materialistic attachment. Only upon the presence of Divine Illumination, when all the illusions 'spontaneously' take flight, that the secret of this doubt-fallacy can be known.

- 1 Egotism is total darkness; in egotism, no one can understand anything. 560
- 2 This world is deluded by doubt; how rare are those who understand this. 558
- 3 Without understanding, everything is suffering, earning only more suffering.

It is inevitable that

The imperfect and wrong thoughts and beliefs that arise from the darkness of ignorance

and

intuitional perfect essence-knowledge of the Divine Illumination

are antagonistic to and opposite of each other

Gurbani has this to say about these opposite tendencies:-

- 4 You purchase glass, and discard gold; you are in love with your enemy, while you renounce your true friend.
  That which exists, seems bitter; that which does not exist, seems sweet to you.
  Engrossed in corruption, you are burning away.
  823
- That which belongs to another he claims as his own.
  That which he must abandon to that, his mind is attracted....

That which is false - he deems as true.

That which is true - his mind is not attached to that at all.

4. ..

185

752

We appear to be satisfied in trying to erase the three phased materialistic 'illusion' with the fruitless effort of our intellect and hollow knowledge but according to Gurbani all these efforts are unproductive:-

6 By preaching sermons, one's doubt is not dispelled.

L69/20

ਸਭ ਕਥਿ ਕਥਿ ਰਹੀ <b>ਲੁਕਾਈ</b> ਸ	(ਪੰਨਾ655)
ਬਹੁਤੂ ਸਿਆਣਪ ਭਰਮੂਨ ਜਾਏ ॥	
ਖ਼ਚਿ ਪੁਰਿ ਮੁਏ ਅਚੇਤ ਨੂੰ ਚੌਤਹਿ	
ਅਜਗਰਿ ਭਾਰਿ ਲਦਾਈ ਹੈ ॥	(นัธา—1055)
ਜਊ ਲਉ ਰਿਦੈ ਨਹੀਂ ਪਰਗਾਸਾ	
ਤਉ ਲਉ ਅੰਧ ਅੰਧਾਰਾ ॥	(ਪੰਨਾ—1205)
ਜਿਸ ਤਰਾਂ ਚਾਨਣ ਦੇ 'ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨਾਲ ਹੀ ਹਨੇਰਾ ਦੂਰ ਹੋ ਸਕ	ਦਾ ਹੈ, <b>ਉਸੇ</b> ਤਰਾ
'ੲਹ ਤ੍ਰੰਗੁਣੀ ਮਾਇਕੀ 'ਭਰਮ' <b>ਸਿਰਫ ਅਨੁਭਵੀ ਆਤਮ ਪ੍</b> ਰ	ਕਾਸ਼ ਦੁਆਰਾ ਹੀ
ਮੇਟਿਆ ਜਾਸਕਦਾ ਹੈ।	
<b>ਅੰਧਕਾਰ ਮਹਿ ਰਤਨੂ ਪ੍ਰਗਾਸਿਓ</b> ਮਲੀਨ ਬੁਧਿ ਹਛਨਈ 11	(ਪੰਨਾ—402)
ਨਾਨਕ ਗੁਰਮੁਖਿ <b>ਗਿਆਨੂ ਪ੍ਰਗਾਸਿਆ</b>	
ਤਿਮਰ ਅਗਿਆ <mark>ਨੂ ਅੰਧੇਰੂ ਚੁਕਾਇਆ</mark> ॥	(นักา852)
ਗੁਰ ਗਿਆਨ ਅੰਜਨਿ ਕਾਟਿਓ ਭ੍ਰਮੂ ਸਗਲਾ	
ਅਵਰੁਨ ਦੀਸੈ ਏਕ ਬਿਨਾ।।	(ਪੰਨਾ—1 <b>0</b> 79)
ਜਨ ਨਾਨਕ ਬਿਨੂ ਆਪਾ ਚੀਨੈ ਮਿਟੈਨ ਭੂਮ ਕੀ ਕਾਈ	l II
	(ਪੰਨਾ—684)
ਨਿਰਸੰਦੇਹ ਇਹ <b>'ਆਧਿਆਤਮਕ ਗਿਆਨ'</b> -ਗੁਰੂ ਦੀ ਕਿਰਪਾ	ਦੁਆਰਾ <b>ਅਨੁਭਵ</b>
ਰਾਹੀ <sup>:</sup> ਹੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ।	
ਤਿਮਰ ਅਗਿਆਨੂ ਗਵਾਇਆ	
ਗੁਰ ਗਿਆਨ ਅੰਜਨੂ ਗੁਰਿ ਪਾਇਆ ਰਾਮ	
ਗੁਰ ਗਿਆਨ ਅੰਜਨੁ ਸਤਿਗੁਰੂ <b>ਪਾਇਆ</b>	
ਅਗਿਆਨ ਅੰਧੇਰ ਬਿਨਾਸੇ ॥	(ਪੰਨਾ—573)
ਬਿਨ੍ਹ ਗੁਰ ਬਜਰ ਕਪਾਟ ਨ ਖੁਲਹਿ	
ਸਬਦਿ ਮਿਲੈ ਨਿਸਤਾਰਾ ਹੈ ॥	(ਪੰਨਾ—1027)
ਆਨਦ ਰੂਪ ਅਨੂਪ ਅਗੰਚਰ	
ਗੁਰ ਮਿਲਿਐ ਭਰਮੁ ਜਾਇਆ ॥	(ਪੰਨਾ—1042)
ਗੁਰ ਪੂਰੇ ਕੀ ਪਉ ਸਰਣਾਈ ।।	
ਮੌਹੂ ਸੌਗੂ ਸਭੂ ਭਰਮੂ ਮਿਟਾਈ ॥	(นัสา— 1077)
	ਰਲਦਾ

Everyone is tired of preaching and teaching.

655

Even great cleverness does not dispel doubt.
The unconscious fool does not remain conscious of the Lord; he putrifies and rots away to death, carrying his heavy load of sin.
1025

2 But as long as his heart is not enlightened, he is stuck in pitch black darkness.

1205

As the darkness disappears with the 'illumination' of light, in the same way this three phased materialistic 'illusion' can only be erased with intuitional divine illumination.

- 3 In the darkness, the jewel shines forth, and the impure understanding has become pure.
  402
- 4 O Nanak, the spiritual wisdom of the Gurmukh shines forth; the black darkness of ignorance is dispelled. 852
- 5 The ointment of the Guru's spiritual wisdom has eradicated all doubts; except the One Lord, I do not see any other at all. 1079
- 6 O servant Nanak, without knowing one's own self, the moss of doubt is not removed. 684

There is no doubt that this 'spiritual-knowledge' can only be obtained through intuition by the Grace of the Guru.

- 7 The darkness of my ignorance was dispelled, when the Guru applied the healing ointment of spiritual wisdom to my eyes.

  The True Guru has applied the healing ointment of spiritual wisdom to my eyes, and the darkness of ignorance has been dispelled.

  573
- 8 Without the Guru, the heavy, hard doors are not opened. Obtaining the Word of the Shabad, one is emancipated. 1027
- 9 Through God is the embodiment of bliss, incomparably beautiful and unfathomable; meeting with the Guru, doubt is dispelled.. 1042
- Seek the Sanctuary of the Perfect Guru.
   He shall eradicate all emotional attachment, sorrow and doubt.
   1077

Cont/....Lekh 70